

@import url(../../../../css/coj/jur.css) 2017. GADA 26. OKTOBRA SPRIEDUMS – LIETA C407/16  
AQUA PRO  
TIESAS SPRIEDUMS (sest? pal?ta)

2017. gada 26. oktobr? ( 1 )\*

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Muitas savien?ba – Kopienas Muitas kodekss – 220. panta 1. punkts un 2. punkta b) apakšpunkts – levedmuitas vai izvedmuitas nodok?a p?cmuitošanas piedzi?a – J?dziens “ievedmuitas nodok?a iegr?matošana” – Kompetent?s muitas iest?des l?mums – lesnieguma par nodok?a atmaks?šanu vai atlaišanu iesniegšanas termi?š – Pien?kums nodot lietu Eiropas Komisijai – Pier?d?jumi import?t?jas dal?bvalsts kompetent?s iest?des l?muma p?rs?dz?bas gad?jum?

Lieta C407/16

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments (Latvija) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2016. gada 15. j?lij? un kas Ties? re?istr?ts 2016. gada 20. j?lij?, tiesved?b?

SIA “Aqua Pro”

pret

Valsts ie??mumu dienestu.

TIESA (sest? pal?ta)

š?d? sast?v?: Ž. K. Bonišo [J.C. Bonichot], kas pilda pal?tas priekš?d?t?ja pien?kumus, tiesneši S. Rodins [S. Rodin] (referents) un J. Regans [E. Regan],

?ener?ladvok?ts P. Mengoci [P. Mengozzi],

sekret?rs A. Kalots Eskobars [A. Calot Escobar],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

–

Latvijas vald?bas v?rd? – I. Kucina, D. Pelše un G. Bamb?ne, k? ar? I. Kalni?š, p?rst?vji,

–

Eiropas Komisijas v?rd? – A. Caeiros un E. Kalni?š, p?rst?vji,

?emot v?r? p?c ?ener?ladvok?ta uzklaus?šanas pie?emto l?mumu izskat?t lietu bez ?ener?ladvok?ta secin?jumiem,

pasludina šo spriedumu.

## Spriedums

1

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t Padomes 1992. gada 12. oktobra Regulas (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV 1992, L 302, 1. lpp.), kas groz?ta ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. novembra Regulu (EK) Nr. 2700/2000 (OV 2000, L 311, 17. lpp.) (turpm?k tekst? – “Muitas kodekss”), 220. panta 1. punktu un 2. punkta b) apakšpunktu, 236. un 239. pantu, k? ar? Komisijas 1993. gada 2. j?lija Regulas (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka ?stenošanas noteikumus Regulai Nr. 2913/92 (OV 1993, L 253, 1. lpp.), kas groz?ta ar Komisijas 2003. gada 25. j?lija Regulu (EK) Nr. 1335/2003 (OV 2003, L 187, 16. lpp.) (turpm?k tekst? – “?stenošanas regula”), 869. panta b) punktu un 875. pantu.

2

Šis l?gums ir iesniegts tiesved?b? starp SIA “Aqua Pro” un Valsts ie??mumu dienestu (turpm?k tekst? – “nodok?u administr?cija”) par ievedmuitas nodok?a un pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) piem?rošanu, pieskaitot nokav?juma naudu, muitas deklar?cijas p?cmuitošanas p?rbaudes laik?.

Atbilstoš?s ties?bu normas

3

Muitas kodeksa 217. panta 1. punkt? ir paredz?ts:

“Ikvienu muitas par?da rezult?t? radušos ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?a summu, turpm?k sauktu “nodok?a summa”, muitas dienesti apr??ina, tiki?dz to r?c?b? ir nepieciešamie dati, un ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument? (iegr?matošana).

[..]”

4

Saska?? ar Muitas kodeksa 220. pantu:

“1. Ja muitas par?da rezult?t? radusies muitas nodok?a summa nav iegr?matota saska?? ar 218. un 219. pantu vai iegr?matota zem?k? apjom?, nek? ir p?c likuma uzliekam? muitas nodok?a summa, tad nodok?a summa, kas j?sedz vai kas paliek v?l nesegta, iegr?matojama divu dienu laik? p?c dienas, kur? muitas dienesti ir noskaidrojuši lietas apst?k?us un ir gatavi apr??in?t p?c likuma maks?jamo muitas nodok?a summu un noteikt par?dnieku (v?l?ka iegr?matošana). Šis termi?š var tikt pagarin?ts saska?? ar 219. pantu.

2. Iz?emot gad?jumus, kas min?ti 217. panta 1. punkta otraj? un trešaj? ievilkum?, v?l?ku iegr?matošanu nedr?kst izdar?t, ja:

[..]

b) likum? noteikt?, bet nesamaks?t? nodok?a summa nav bijusi iegr?matota muitas dienestu k??das d??, kuru par maks?jumu atbild?g? persona praktiski nav var?jusi konstat?t, š? persona ir r?kojusies lab? tic?b? un izpild?jusi visus sp?k? esošo ties?bu aktu noteikumus attiec?b? uz muitas deklar?ciju.

Ja pre?u preferenci?lais statuss ir noteikts, pamatojoties uz administrat?v?s sadarb?bas sist?mu,

kas ietver treš? s valsts dienestus, tad šo dienestu izdots sertifik?ts, ja tas izr?d?tos nepatiess, b?tu k??da, ko nevar?tu praktiski konstat?t punkta pirm?s da?as noz?m?.

Izdots nepareizs sertifik?ts tom?r nav k??da, ja sertifik?ts pamatojas uz eksport?t?ja nepareizi sniegtiem faktiem, iz?emot gad?jumus, kad ir ac?mredzams, ka izdev?ji dienesti ir bijuši inform?ti vai ka tiem ir bijis j?b?t inform?tiem, ka preces neatbilst nosac?jumiem, kas j?iev?ro, lai [t?m] var?tu noteikt preferenci?lu rež?mu.

Par?dnieks var pamatot savu labo tic?bu, ja sp?j par?d?t, ka attiec?go tirdzniec?bas darb?bu laik? ir ar pien?c?gu r?p?bu p?l?jies nodrošin?t, lai visi preferenci?l? rež?ma nosac?jumi b?tu izpild?ti.

Par?dnieks tom?r nevar pamatot savu labo tic?bu, ja Eiropas Komisija [Eiropas Savien?bas] Ofici?laj? V?stnes? ir public?jusi pazi?ojumu, kur? konstat?ts, ka ir pamats šaub?m par to, vai sa??m?ja valsts pareizi piem?ro preferen?u rež?mu.

[.]”

5

Š? kodeksa 236. pant? ir noteikts:

“1. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?i ir j?atmaks?, ja tiek konstat?ts, ka to maks?šanas br?d? š?da muitas nodok?u summa p?c likuma nav bijusi maks?jama vai ka t? iegr?matota pret?ji 220. panta 2. punktam.

Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us atlaiž, ja tiek konstat?ts, ka iegr?matošanas br?d? š?da muitas nodok?u summa p?c likuma nav bijusi maks?jama vai ka t? iegr?matota pret?ji 220. panta 2. punktam.

Atmaksu vai atlaišanu neizdara, ja par pamatu t?das summas samaksai vai iegr?matošanai, kura p?c likuma nav bijusi maks?jama, bijusi attiec?g?s personas apzin?ta r?c?ba.

2. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us atmaks? vai atlaiž, pamatojoties uz iesniegumu, kas attiec?gajai muitas iest?dei iesniegts triju gadu laik? no dienas, kad šo muitas nodok?u summa dar?ta zin?ma par?dniekam.

Šo termi?u pagarina, ja attiec?g? persona sniedz pier?d?jumus, ka min?taj? termi?? iesniegumu nav var?jusi iesniegt neparedzamu apst?k?u vai nep?rvaramas varas d??.

Ja šaj? laik? muitas dienesti paši atkl?j, ka past?v k?di no 1. punkta pirmaj? un otraj? da?? aprakst?tajiem apst?k?iem, tie atmaks? vai atlaiž nodokli p?c savas ierosmes.”

6

Muitas kodeksa 239. pant? ir paredz?ts:

“1. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us var atmaks?t vai atlaist 236., 237. un 238. pant? nemin?tos gad?jumos:

—

kurus nosaka saska?? ar Komitejas proced?ru;

—

kurus rad?juši apst?k?i, k?dos attiec?go personu nevar saist?t ar kr?pšanu vai klaju nolaid?bu. Gad?jumus, k?dos šo noteikumu piem?ro, un t? piem?rošanas k?rt?bu nosaka saska?? ar Komitejas proced?ru. Atmaks?šana vai atlaišana var b?t atkar?ga no ?pašu nosac?jumu izpildes.

2. Nodok?us atmaks? vai atlaiž 1. punkt? min?to iemeslu d??, ja attiec?gaj? muitas iest?d? sa?emts iesniegums divpadsmīt m?nešu laik? no dienas, kur? muitas nodok?u summa dar?ta zin?ma par?dniekam.

Tom?r attiec?gi pamatotos iz??muma gad?jumos muitas dienesti šo termi?u var pagarin?t.”

7

Saska?? ar ?stenošanas regulas 869. pantu:

“Muitas dienesti nolemj neiegr?matot neiev?ktus nodok?us š?dos gad?jumos:

a) kad ir piem?roti tarifa atvieglojumi saist?b? ar tarifa kvotu, tarifa limitiem vai citiem rež?miem, uz kuriem ties?bas beiguš?s muitas deklar?cijas pie?emšanas laik?, šo faktu pirms attiec?go pre?u laišanas br?v? apgroz?b? nepublic?jot Eiropas Kopienu Ofici?laj? V?stnes? vai, ja šo faktu nepublic?, to pien?c?g? veid? [...] nedarot zin?mu attiec?gaj? dal?bvalst?, turkl?t persona, kas no savas puses atbild par maks?jumu, r?kojusies labtic?gi un iev?rojusi visus noteikumus par muitas deklar?ciju;

b) gad?jumos, kad t?s uzskata, ka Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? paredz?tie nosac?jumi ir izpild?ti, iz?emot gad?jumus, kuros saska?? ar 871. pantu dokument?cija j?p?rs?ta Komisijai. Gad?jumos, kad piem?rojams 871. panta 2. punkta otrs ievilkums, muitas iest?des tom?r var nepie?emt l?mumu par attiec?go nodok?u iegr?matošanas atcelšanu l?dz saska?? ar 871. l?dz 876. pantu uzs?kt?s proced?ras nobeigumam.

Ja atmaks?šanas vai atlaišanas l?gums ir iesniegts saska?? ar Kodeksa 236. pantu saist?b? ar Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, p?c analo?ijas piem?ro š? panta pirm?s da?as b) apakšpunktu un 871. l?dz 876. pantu.

Lai piem?rotu iepriekš min?tos pantus [iepriekš?jo da?u noteikumus], dal?bvalstis sniedz savstarp?ju pal?dz?bu, jo ?paši attiec?b? uz t?s dal?bvalsts muitas iest?žu pie?aut?m k??d?m, kura nav atbild?ga par l?muma pie?emšanu.”

8

Š?s regulas 871. pants ir izteikts š?di:

“1. Muitas iest?de nos?ta lietu Komisijai, lai to izš?irtu saska?? ar 872. l?dz 876. pant? izkl?st?to proced?ru, ja attiec?g? iest?de uzskata, ka nav iev?roti Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? paredz?tie nosac?jumi un:

—  
uzskata, ka Komisija pie??vusi k??du Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktā noz?m?,

—  
uz lietas apst?k?iem attiecas secin?jumi izmekl?šan?, ko Komisija veikusi saska?? ar Padomes 1997. gada 13. marta Regulu (EK) Nr. 515/97 par dal?bvalstu administrat?vo iest?žu savstarp?ju pal?dz?bu un min?to iest?žu un Komisijas sadarb?bu, lai nodrošin?tu muitas un lauksaimniec?bas

ties?bu aktu pareizu piem?rošanu [OV 1997, L 82, 1. lpp.], vai saska?? ar citiem Kopienas ties?bu aktiem vai nol?gumiem, kurus Kopiena nosl?gusi ar valsti vai valstu grupu un kuros paredz?ta š?da Kopienas veikta izmekl?šana, vai

—

no attiec?g? uz??m?ja neiekas?t?s summas apm?rs attiec?b? uz vienu vai vair?k?m ievešanas vai izvešanas darb?b?m, kas radies tikai vienas k??das rezult?t?, ir EUR 500 000 vai vair?k.

2. Š? panta 1. punkt? min?tie gad?jumi tom?r nav j?nodod Komisijas izskat?šanai, ja:

—

Komisija saska?? ar 872. l?dz 876. pant? izkl?st?to proced?ru jau pie??misi l?mumu liet?, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus,

—

Komisija jau izskata lietu, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

[..]"

9

?stenošanas regulas 875. pant? ir noteikts:

“Ja 873. pant? nor?d?taj? l?mum? ir konstat?ts, ka izskat?m?s lietas apst?k?i ir t?di, ka attiec?gie nodok?i nav j?iegr?mato, Komisija var preciz?t nosac?jumus, ar k?diem dal?bvalstis var attur?ties no nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošanas gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.”

10

Eiropas Parlamenta un Padomes 1999. gada 25. maija Regulas (EK) Nr. 1073/1999 par izmekl?šanu, ko veic Eiropas Birojs kr?pšanas apkarošanai (OLAF) (OV 1999, L 136, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “OLAF izmekl?šanas regula”), 9. pant? ir paredz?ts:

“1. Kad pabeigta Biroja veikt? izmekl?šana, Birojs direktora vad?b? sagatavo zi?ojumu, kur? nor?da konstat?tos faktus, finanšu zaud?jumus, ja t?di ir, un izmekl?šanas secin?jumus, tostarp Biroja direktora ieteikumus par turpm?ku r?c?bu.

2. Sagatavojot š?dus zi?ojumus, ?em v?r? attiec?g?s dal?bvalsts ties?bu aktos noteikt?s proced?ras pras?bas. T? sagatavoti zi?ojumi k??st par pier?d?jumiem administrat?v?s liet?s vai tiesved?b? taj? dal?bvalst?, kur? šo zi?ojumu izmantošana izr?d?s vajadz?ga, tieši t?pat un ar t?diem pašiem nosac?jumiem, k? attiec?g?s valsts administrat?vo inspektoru sagatavotie administrat?vie zi?ojumi. Uz tiem attiecas t?di paši v?rt?šanas noteikumi k? tie, ko piem?ro valsts administrat?vo inspektoru sagatavotiem administrat?viem zi?ojumiem, un tiem ir t?da pati v?rt?ba k? š?diem zi?ojumiem.

3. P?c ?r?j?s izmekl?šanas sagatavotus zi?ojumus un jebkurus citus dokumentus, kas ar to saist?ti, nos?ta attiec?go dal?bvalstu kompetent?m iest?d?m saska?? ar noteikumiem, kas attiecas uz ?r?jo izmekl?šanu.

4. P?c iekš?j?s izmekl?šanas sagatavotus zi?ojumus un jebkurus citus dokumentus, kas ar to saist?ti, nos?ta attiec?gajai iest?dei, organiz?cijai, birojam vai a?ent?rai. Iest?de, organiz?cija,

birojs vai a?ent?ra veic t?dus pas?kumus, ?paši disciplin?rus pas?kumus vai pras?bas ierosin?šanu ties?, k?dus prasa š?s izmekl?šanas rezult?ti, un par to zi?o Biroja direktoram termi??, k?du tas noteicis sava zi?ojuma secin?jumos.”

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

11

Laik? no 2007. gada 1. septembra l?dz 2009. gada 31. decembrim Aqua Pro ieveda Eiropas Savien?b? Kambodžas izcelsmes velosip?dus. Saska?? ar distrib?cijas l?gumu t? tos nopirka no V?cijas uz??muma laišanai br?v? apgroz?b?.

12

Pamatojoties uz A formas sertifik?tu, ko ir izsniegušas Kambodžas iest?des visp?r?jo preferen?u sist?mas ietvaros, Aqua Pro nav samaks?jusi ne muitas nodokli, ne PVN.

13

2010. gad? nodok?u administr?cija no Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) sa??ma inform?ciju, ka Kambodžas vald?bas izsniegtais izcelsmes sertifik?ts par attiec?gaj?m prec?m neatbilst Savien?bas ties?bu normu pras?b?m.

14

Pamatojoties uz šo inform?ciju, nodok?u administr?cija veica muitas nodok?u un citu nodok?u auditu, kas bija j?maks? Aqua Pro, un konstat?ja, ka A formas sertifik?ts ticus izsniegti prettiesiski un ka muitas nodok?a atbr?vojumi min?taj?m prec?m tikuši piem?roti nepamatoti.

15

L?dz ar to ar 2010. gada 3. septembra l?mumu nodok?u administr?cija lika Aqua Pro samaks?t muitas nodokli un PVN ar nokav?juma procentiem (turpm?k tekst? – “apstr?d?tais l?mums”).

16

V?l?k, neveiksm?gi p?rs?dz?jusi nodok?u administr?cijas ?ener?ldirektoram šo l?mumu, Aqua Pro c?la pras?bu Administrat?vaj? rajona ties? (Latvija), apgalvojot, ka, deklar?jot preces ar 0 procentu likmi, t? bija r?kojusies labtic?gi, jo t? tostarp nevar?ja zin?t, ka A formas sertifik?ts ticus izsniegti prettiesiski.

17

Šaj? tiesved?b? rad?s jaut?jums par to, vai š?s lietas apst?k?iem ir piem?rojams Komisijas 2012. gada 30. novembra l?mums C(2012) 8694, kuru t? bija pie??musi p?c Somijas Republikas l?guma par ievedmuitas nodokli Kambodžas izcelsmes velosip?diem, ko maks?jusi Somijas sabiedr?ba, un kur? Komisija uzskat?ja, ka attiec?gaj? gad?jum? bija pamatoti neveikt piedzenam?s nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu.

18

Šaj? saist?b? nodok?u administr?cija tostarp apgalvoja, ka, t? k? Aqua Pro nebija iesniegusi pieteikumu par ievedmuitas nodok?a atmaks?šanu vai atlaišanu atbilstoši ?stenošanas regulas 878. un 879. pantam, netika uzs?kta proced?ra šaj? saist?b?, lai noteiktu, vai šis import?t?js var?jis konstat?t k??du, kas pie?auta, izsniedzot izcelsmes sertifik?tu. Turk?l? š? administr?cija

uzskata, ka Aqua Pro situ?cija nebija sal?dzin?ma ar to, uz kuras pamata ticus pie?emts iepriekš min?tais Komisijas l?mums.

19

Ar nodok?u administr?cijas starpniec?bu sa?emot no Kambodžas tirdzniec?bas ministrijas inform?ciju par A formas sertifik?tu izsniegšanas apst?k?iem uz Latviju eksport?tajiem velosip?diem, no kuras izriet, ka š? ministrija nevar?ja p?rbaud?t š?s izsniegšanas tiesiskumu, jo eksport?t?js nebija iesniedzis atbilstošos dokumentus, Administrat?v? rajona tiesa ar 2013. gada 28. novembra spriedumu noraid?ja Aqua Pro pras?bu atcelt ties?bu aktu.

20

Izskatot lietu apel?cijas k?rt?b?, Administrat?v? apgabaltiesa (Latvija) ar 2015. gada 7. maija spriedumu ar? noraid?ja Aqua Pro pras?bu, jo uzskat?ja, ka t? neatbilst nosac?jumiem, ar k?diem var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam un k?di tie izriet no Tiesas judikat?ras. It ?paši Aqua Pro, kurai atbilstoši š?s tiesas uzskatam ir pier?d?šanas pien?kums, neesot iesniegusi pier?d?jumus, kas atsp?kotu OLAF konstat?jumus par to, ka velosip?du deta?u izcelsme ir apliecin?ta ar B un D formas sertifik?tiem.

21

Aqua Pro iesniedza kas?cijas s?dz?bu iesniedz?jtiesai.

22

Š? tiesa vispirms nor?da, ka past?v šaubas par to, vai muitas iest?des un Administrat?v? rajona tiesa ir pamatoti atteikuš?s v?rt?t Aqua Pro r?c?bas labtic?gumu Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta izpratn?, ?emot v?r?, ka pieteic?ja nav iesniegusi pieteikumu, kas b?tu pamats uzs?kt nodok?a atlaišanas vai atmaks?šanas proced?ru. Atbilstoši min?t?s tiesas nor?d?tajam ar? ir šaubas, vai muitas iest?des un Administrat?v? rajona tiesa pamatoti ne??ma v?r? 2012. gada 30. novembra l?mumu C(2012) 8694 saist?b? ar Somijas Republikas l?gumu. Šaj? saist?b? izš?irošais apst?klis esot tas, vai faktiskie un tiesiskie apst?k?i ir sal?dzin?mi un vai attiec?g? persona ir r?kojusies labtic?gi, iev?rojot visus noteikumus, ko paredz ties?bu akti par muitas deklar?ciju.

23

V?l atbilstoši iesniedz?jtiesas nor?d?tajam ir j?uzdod jaut?jumi par OLAF zi?ojuma izmantošanu k? pier?d?jumu un par p?cmuitošanas p?rbaudes izmantošanu faktu konstat?šanai.

24

Visbeidzot, past?vot šaubas par to, vai jaut?jum? par pieteic?jas labtic?bu, v?rt?jot to kopsakar? ar p?r?jiem lietas apst?k?iem, tostarp par Kambodžas uz??mumu un atbild?go iest?žu darb?bas modeli, nav pieš?irama noz?me tam, ka Aqua Pro min?t?s preces ir ieg?d?jusies nevis tieši no Kambodžas uz??muma, bet gan, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, no V?cijas uz??muma, ?emot v?r?, ka šis tirdzniec?bas modelis princip? jau pats par sevi izsl?dz tiešu sadarb?bu starp Aqua Pro un Kambodžas uz??mumu, jo starp tiem nenotiek sazi?a.

25

Š?dos apst?k?os Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments (Latvija) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

- "1) a) Vai Muitas kodeksa 220. panta 1. punkts un 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir interpret?jams t?d?j?di, ka iest?des atz?t? maks?jam? nodok?a summas iegr?matojums ir uzskat?ms par notikušu l?dz ar iest?des l?mumu par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli noteikšanu, neatkar?gi no š? l?muma apstr?d?šanas un p?rs?dz?šanas ties? fakta?
- b) Vai Muitas kodeksa 236. un 239. pants ir interpret?jams t?d?j?di, ka ar br?di, kad iest?de ir pie??musi l?mumu iegr?matot attiec?go nodok?a summu un noteikusi par?dnieka pien?kumu to samaks?t (l?mumu, k?du valsts dienests ir pie??mis izskat?maj? liet?), bet par?dnieks šo l?mumu apstr?d?jis un p?rs?dz?jis ties?, vienlaikus j?prasa š? nodok?a atlaišana vai atmaks?šana regulas 236. vai 239. panta k?rt?b? (vai dienesta l?muma apstr?d?šanas pieteikums š?d? gad?jum? var tikt uzskat?ts ar? par nodok?a par?da atlaišanas/atmaks?šanas pieteikumu)? Ja atbilde ir apstiprinoša, tad k?da ir p?rbaudes saturisk? atš?ir?ba, veicot attiec?gi iest?des l?muma par iegr?matošanu un pien?kumu samaks?t nodokli tiesiskuma kontroli un [Muitas kodeksa] 236.panta k?rt?b? izlemjamo jaut?jumu?
- c) Vai Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm? da?a ir interpret?jama t?d?j?di, ka nodok?a atlaišanas/atmaks?šanas pieteikuma iesniegšanas termi?u pagarina (vai nokav?jumu attaisno) pieteikuma par valsts dienesta l?muma par nodok?a samaksas pien?kuma noteikšanu apstr?d?šanas un tiesved?bas fakts un laiks?
- d) Ja jaut?jums par iegr?matošanu vai atlaišanu šaj? gad?jum? ir izlemjams neatkar?gi no Eiropas Komisijas l?muma, kas pie?emts attiec?b? uz citu dal?bvalsti (šaj? gad?jum? – Somiju), vai, iev?rojot ?stenošanas regulas 869. panta b) apakšpunktu un iesp?jam? nodok?a apm?ru izskat?maj? liet?, iest?dei vai tiesai jaut?jums par nodok?a neiegr?matošanu vai atlaišanu ir nododams izlemšanai Eiropas Komisijai?
- 2) a) Vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta piem?rošan? papildu p?rbaudes veicamas par apst?k?iem, kuri attiecas uz treš?s valsts (šaj? gad?jum? – Kambodžas) iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu un kuri izmekl?ti OLAF misijas laik?? Vai ar? visp?r?gam apst?k?u aprakstam OLAF zi?ojum? par min?to r?c?bu ir pieš?irams pier?d?juma statuss?
- b) Vai papildu p?rbaud? ieg?t?m zi??m, lai ar? t?s virz?tas uz konkr?t?s dal?bvalsts gad?jumu, ir pieš?irama izš?iroša noz?me iepretim OLAF zi?ojumam?
- c) Vai ?stenošanas regulas 875. pants ir interpret?jams t?d?j?di, ka dal?bvalstij ir saistoš Eiropas Komisijas l?mums, kas pie?emts uz t? paša OLAF zi?ojuma pamata attiec?b? uz citu dal?bvalsti (šaj? gad?jum? – [Somijas Republiku])?
- d) Vai papildu p?rbaude ir veicama un taj? ieg?t?s zi?as izmantojamas apst?k?os, kad Eiropas Komisija uz konkr?t? OLAF zi?ojuma pamata ir pie??musi l?mumu par nodok?a neiegr?matošanu attiec?b? uz citu dal?bvalsti un piem?rojusi ?stenošanas regulas 875. pantu[?]
- 3) Vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta piem?rošan?, v?rt?jot attaisnojošu iemeslu es?bu un labtic?bu apliekam?s personas r?c?b?, konkr?tos apst?k?os var tikt pieš?irta noz?me apst?klim, ka dar?jums par pre?u ievešanu balst?ts uz distrib?cijas l?guma pamata?"

Par prejudici?laijem jaut?jumiem

Par pirm? jaut?juma a) da?u

26

Vispirms ir j?atg?dina, ka saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru ar LESD 267. pantu iedibin?t?s sadarb?bas starp valstu ties?m un Tiesu proced?ras ietvaros tai ir j?sniedz valsts tiesai lietder?ga atbilde, kas at?autu izlemt t?s izskat?šan? esošo str?du. Šaj? nol?k? Tiesai vajadz?bas gad?jum? ir j?p?rformul? tai iesniegtie jaut?jumi. Turkl?t Tiesai var n?kties ?emt v?r? t?das Savien?bas ties?bu normas, uz kur?m valsts tiesa sava jaut?juma izkl?st? nav atsaukusies (spriedums, 2017. gada 1. febru?ris, Município de Palmela, C144/16, EU:C:2017:76, 20. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

27

Šaj? liet? no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu izriet, ka Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departamentam tostarp rodas jaut?jums, vai atg?stam?s nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošana, pret kuru atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam Aqua Pro var?tu iebilst, jau ir notikusi t?d???, ka apstr?d?t? l?muma tiesiskuma p?rbaudes ties? rezult?t? v?l nav pie?emts gal?gs nol?mums un ka t?d?? jaut?jums par to, vai ir j?iegr?mato attiec?gais nodoklis pamatliet?, v?l nav atrisin?ts.

28

To paturot pr?t?, pirm? jaut?juma a) da?? iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, kur? br?d? ir uzskat?ms, ka ir notikusi atg?stam?s nodok?u summas p?cmuitošanas iegr?matošana, ?emot v?r? Muitas kodeksa 220. pantu, ja iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai nodok?a maks?šanas pien?kuma noteikšanu ir apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?.

29

Šaj? saist?b? ir j?nor?da, ka attiec?b? uz atg?stam?s nodok?u summas p?cmuitošanas iegr?matošanu Muitas kodeksa 220. panta 1. punkt? ir tikai paredz?ts, ka, neskarot š? kodeksa 219. panta noteikumus, t? ir j?veic divu dienu laik? no dienas, kur? muitas iest?des ir noskaidrojušas 220. panta 1. punkt? min?tos apst?k?us un sp?j apr??in?t atbilstoši likumam maks?jamo summu un noteikt par?dnieku.

30

Turpret?, run?jot par to, kur? br?d? ir j?uzskata, ka faktiski ir notikusi atg?stam?s muitas nodok?a summas iegr?matošana, ir j?atg?dina, ka saska?? ar past?v?go judikat?ru no Muitas kodeksa 217. panta 1. punkta izriet, ka š? iegr?matošana notiek, muitas iest?d?m ierakstot no muitas par?da izrietošo ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?u summu uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument? (skat. it ?paši spriedums, 2009. gada 16. j?lijs, Distillerie Smeets Hasselt u.c., C126/08, EU:C:2009:470, 22. punkts, k? ar? 2012. gada 8. novembris, KGH Belgium, C351/11, EU:C:2012:699, 21. punkts).

31

L?dz ar to p?cmuitošanas piedzi?as gad?jum? iest?žu konstat?t? maks?jam? nodok?a summa tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, kas princip? ir j?veic Muitas kodeksa 220. panta 1. punkt? paredz?taj? divu dienu termi??.

32

To paturot pr?t?, tas, ka v?l?k iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?, pats par sevi nevar ietekm?t konstat?jumu, ka iegr?matošanas darb?ba faktiski ir notikusi atbilstoši Muitas kodeksa 217. panta 1. punktam un 220. panta 1. punktam.

33

Šo interpret?ciju tostarp nostiprina tas, ka p?rs?dz?bas iesniegšana, piem?rojot Muitas kodeksa 243. pantu, atbilstoši š? kodeksa 244. panta pirmajai da?ai princip? neaptur apstr?d?t? l?muma izpildi un ka š?da p?rs?dz?ba t?tad nav š??rslis š? l?muma t?l?t?jai izpildei (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2014. gada 3. j?lijs, Kamino International Logistics un Datema Hellmann Worldwide Logistics, C129/13 un C130/13, EU:C:2014:2041, 56. punkts).

34

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma a) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 217. panta 1. punkts un 220. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka p?cmuitošanas piedzi?as gad?jam? maks?jam? nodok?a summa, ko ir konstat?jušas iest?des, tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, neatkar?gi no t?, vai iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma maks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?.

Par pirm? jaut?juma b) da?u

35

Ievadam ir j?nor?da, ka no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu izriet, ka pirm? jaut?juma b) da?a ir uzdota, lai noskaidrotu, vai nodok?u iest?de un iepriekš?j?s tiesas ir var?jušas pamatoti uzskat?t, ka, t? k? Aqua Pro nav iesniegusi pieteikumu par nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu atbilstoši Muitas kodeksa 236. un 239. pantam, nav j?izv?rt?, vai Aqua Pro var?ja atsaukties uz tiesisko pa??v?bu š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta izpratn?.

36

T?d?j?di šis jaut?jums ir j?saprot k? t?ds, ar kuru b?t?b? ir paredz?ts noskaidrot, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot un v?l?k p?rs?dzot ties? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šim import?t?jam, lai var?tu atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, ir j?iesniedz pieteikums par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š? kodeksa 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru, un vai – attiec?gaj? gad?jam? – min?t? l?muma apstr?d?šana šaj? p?rs?dz?b? var tikt uzskat?ta par t?du, kas ietver š?du pieteikumu.

37

Lai atbild?tu uz šo jaut?jumu, vispirms ir j?atg?dina, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta m?r?is ir aizsarg?t personas, kas atbild?ga par nodok?a samaksu, tiesisko pa??v?bu uz to, ka visi apst?k?i un krit?riji, uz kuriem ir balst?ts l?mums atg?t vai neatg?t muitas nodok?us, ir pamatoti (skat. it ?paši spriedumus, 2007. gada 18. oktobris, Agrover, C173/06, EU:C:2007:612, 31. punkts, un 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C427/14, EU:C:2015:803, 43. punkts).

38

Šai nol?k? šaj? ties?bu norm? ir paredz?ts, ka p?c likuma maks?jam? ievedmuitas nodok?a summa netiek iegr?matota p?cmuitošanas k?rt?b? un l?dz ar to netiek piedz?ta, ja import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu min?t?s ties?bu normas izpratn?.

39

No min?t? izriet, ka princip? muitas iest?d?m – k? ir preciz?ts ar? ?stenošanas regulas 869. panta b) punkt? – paš?m ir j?izlemj neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem un ar to saist?to piedzi?u, ja t?s uzskata, ka attiec?gais import?t?js ir izpild?jis š?das tiesisk?s pa??v?bas aizsardz?bas nosac?jumus.

40

Turpret?, ja ?paši p?c p?cmuitošanas p?rbaudes veikšanas muitas iest?des izlemj iegr?matot neiekas?tos muitas nodok?us un likt import?t?jam tos samaks?t, t?m saska?? ar Muitas kodeksa 236. panta 1. punktu ir j?atmaks? vai j?atlaiž šie nodok?i, ja un cikt?l v?l?k izr?d?s, ka summa ir tikusi iegr?matota, p?rk?pjot š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu.

41

Š? nodok?u atmaks?šana vai atlaišana, pamatojoties uz Muitas kodeksa 236. pantu, lasot to kopsakar? ar t? 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, ir j?veic vai nu – atbilstoši pirm?s min?t?s ties?bu normas 2. punkta trešajai da?ai – p?c savas ierosmes, vai – piem?rojot min?t?s ties?bu normas 2. punkta pirmo da?u – pamatojoties uz attiec?gajam muitas dienestam iesniegtu pieteikumu, pirms ir beidzies tr?s gadu termi?š no attiec?go nodok?u pazi?ošanas dienas.

42

T? k? Aqua Pro pirmaj? posm? – k? izriet no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu – apstr?d?ja iest?d? maks?jam?s muitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu, iesniedz?tiesai ir j?p?rbauda, vai Aqua Pro ir iesniegusi attiec?gajam muitas dienestam pieteikumu par nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm?s da?as izpratn?, lasot to kopsakar? ar t? 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, vai ar? t? nodok?u administr?cijas l?mumu par attiec?g?s nodok?u summas iegr?matošanu un par pien?kuma to samaks?t uzlikšanu Aqua Pro k? import?t?jam ir apstr?d?jusi atbilstoši Muitas kodeksa 243. pantam t?d? muitas iest?d?, kas šai nol?k? ir noteikta atbilstoši š? panta 2. punkta a) apakšpunktam.

43

Šaj? saist?b? ir j?konstat?, ka, lai ar? Muitas kodeksa 236. un 239. pant? konkr?ti ir paredz?ta ?paša proced?ra muitas nodok?u atlaišanai vai atmaks?šanai tostarp tad, ja iegr?matošana ir pretrun? š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, persona, kurai ir j?maks? nodoklis, var atsaukties uz šo ties?bu normu ar? t?lab, lai iebilstu pret ievedmuitas nodok?a p?cmuitošanas iegr?matošanu, tostarp to apstr?d?t vai p?rs?dz?t ties? min?t? kodeksa 243. panta izpratn?.

44

Proti, saska?? ar šo ties?bu normu personai, kurai ir j?maks? nodoklis, visp?r?gi ir ties?bas apstr?d?t vai p?rs?dz?t ties? visus l?mumus, ko ir pie??mušas iest?des, kur?m ir j?piem?ro muitas tiesiskais regul?jums, un kas to skar tieši un individu?li.

45

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma b) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot vai p?rs?dzot ties? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šis import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, lai iebilstu pret šo iegr?matošanu, neatkar?gi no t?, vai import?t?js ir iesniedzis pieteikumu par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š? kodeksa 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru.

Par pirm? jaut?juma c) da?u

46

Ar pirm? jaut?juma c) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm? da?a ir j?interpret? t?d?j?di, ka tad, ja nodok?u administr?cijas l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli uzlikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?, tiek pagarin?ts pieteikuma par nodok?u atlaišanu vai atmaks?šanu iesniegšanas termi?š.

47

T? k? šis jaut?jums ir balst?ts uz pie??mumu, kuru atsp?ko atbilde, kas sniegta uz pirm? jaut?juma b) da?u, saska?? ar kuru iesp?ja saist?b? ar apstr?d?šanu vai p?rs?dz?bu ties? atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam ir tad, ja, pamatojoties uz š? kodeksa 236. pantu, tiek iesniegts pieteikums par muitas nodok?u atlaišanu vai atmaks?šanu, uz to vairs nav j?atbild.

Par pirm? jaut?juma d) da?u

48

Ar pirm? jaut?juma d) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai un k?d? m?r? ?stenošanas regulas 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka Komisijai ir j?iesniedz izskat?šanai jaut?jums par neiegr?matošanu vai muitas nodok?u atlaišanu, ja nav j??em v?r? l?mums, kuru t? ir pie??musi šaj? jaut?jum? attiec?b? uz citu dal?bvalsti.

49

No ?stenošanas regulas 869. panta b) punkta izriet ka, ja muitas iest?des uzskata, ka ir izpild?ti visi Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? min?tie nosac?jumi, t?s pašas nolemj neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, iz?emot, ja ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu saska?? ar š?s regulas 871. pantu.

50

Min?t? 871. panta 1. punkt? ir paredz?ti nosac?jumi, kuriem iest?joties, ir j?v?ršas Komisij?, lai t? izskat?tu lietu saska?? ar ?stenošanas regulas 872.–876. pant? paredz?to proced?ru, un t? 2. punkt? ir noteikts, ka pie t?s nav j?v?ršas, ja ir izpild?ti divi nosac?jumi, proti, pirmk?rt, ja Komisija

saska?? ar min?to proced?ru jau pie??misi l?mumu liet?, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, un, otrk?rt, ja Komisija jau izskata lietu, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

51

Šaj? saist?b? no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu un no pirm? jaut?juma d) da?as teksta izriet, ka iesniedz?jtiesa balst?s uz pie??mumu, ka tostarp t?d??, ka š?s lietas gad?jums nav l?dzv?rt?gs tam, uz kuru attiecas Komisijas l?mums saist?b? ar Somiju, š?s lietas apst?k?os sie divi nosac?jumi nav izpild?ti.

52

Š?d? kontekst? saska?? ar ?stenošanas regulas 869. pantu, lasot to kopsakar? ar š?s regulas 871. pantu, muitas iest?des nevar pašas izlemt neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu, ja izskat?m?s lietas apst?k?os rodas k?da no ?stenošanas regulas 871. panta 1. punkt? min?taj?m situ?cij?m. L?dz ar to muitas iest?d?m ir oblig?ti j?iesniedz Komisijai lieta, ja t?s uzskata, ka t? ir pie??vusi k??du min?t?s Muitas kodeksa ties?bu normas izpratn?, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem min?t?s ?stenošanas regulas ties?bu normas izpratn? vai ja attiec?go nodok?u summa ir EUR 500 000 vai vair?k.

53

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma d) da?u ir j?atbild, ka ?stenošanas regulas 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Komisija nav pie??misi l?mumu vai nav ?stenojusi proced?ru š?s regulas 871. panta 2. punkta izpratn?, t?d? situ?cij? k? pamatlief? apl?kot? muitas iest?des pašas nevar izlemt neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu vai nu tad, ja min?t?s iest?des uzskata, ka Komisija ir pie??vusi k??du min?t?s Muitas kodeksa ties?bu normas izpratn?, vai tad, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem ?stenošanas regulas 871. panta 1. punkta otr? ievilkuma izpratn?, vai ar? tad, ja attiec?go nodok?u summa pamatlief? ir EUR 500 000 vai vair?k.

Par otr? jaut?juma a) da?u

54

Ar otr? jaut?jumu a) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir uzskat?ma par pier?d?jumu vai ar? muitas iest?d?m ir j?veic p?cmuitošanas p?rbaudes šaj? saist?b?.

55

Uzreiz ir j?nor?da, ka Tiesai, atbildot uz l?dz?gu jaut?jumu, kuru ar? bija uzdevis Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments, jau ir bijusi iesp?ja nospriest 2017. gada 16. marta sprieduma Veloserviss (C47/16, EU:C:2017:220) 48. punkt?, ka, cikt?i OLAF zi?ojum? ir šai zi?? b?tiska inform?cija, tas var tikt ?emts v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, lai import?t?js var?tu

atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam.

56

Turkl?t, k? pamatoti nor?da iesniedz?jtiesa un tiesved?bas puses, no OLAF izmekl?šanas regulas 9. panta 2. punkta izriet, ka š?di zi?ojumi t?pat un ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? administrat?vie zi?ojumi, ko sagatavo valsts administrat?vie inspektori, ir pier?d?jumi, kas ir pie?aujami dal?bvalsts administrat?vos procesos vai tiesved?b?s, ja to izmantošana izr?d?s vajadz?ga.

57

Tom?r, k? ar? izriet no 2017. gada 16. marta sprieduma Veloserviss (C47/16, EU:C:2017:220), ja š?d? zi?ojum? ir tikai attiec?g?s situ?cijas visp?r?gs apraksts – kas ir j?p?rbauda iesniedz?jtiesai –, ar to vien nepietiek, lai konstat?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos, tostarp attiec?b? uz eksport?t?ja vai attiec?gaj? gad?jum? eksport?t?jvalsts muitas iest?žu atbilstošo r?c?bu (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 49. un 50. punkts).

58

Š?dos apst?k?os saska?? ar šo judikat?ru princip? import?šanas valsts muitas iest?d?m, iesniedzot papildu pierad?jumus, ir j?pier?da, ka eksport?t?jvalsts muitas iest?des ir izsniegušas nepareizu A formas izcelsmes sertifik?tu t?d??, ka eksport?t?js ir nepareizi izkl?st?jis faktus (skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 47. un 50. punkts).

59

L?dz ar to, lai ar? OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju, šis zi?ojums var izr?d?ties nepietiekams, lai no juridisk?a viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos.

60

L?dz ar to muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, it ?paši attiec?b? uz atbilstoš? eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes.

61

Šaj? saist?b? no past?v?g?s judikat?ras izriet, ka min?taj?m iest?d?m ir liela nov?rt?juma br?v?ba p?cmuitošanas p?rbaužu veikšan? (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2012. gada 12. j?lijs, Südzucker u.c., C608/10, C10/11 un C23/11, EU:C:2012:444, 48. un 50. punkts, k? ar? 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C427/14, EU:C:2015:803, 27. un 28. punkts).

62

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma a) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Tom?r, ja, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju,

šis zi?ojums izr?d?s nepietiekams, lai no juridisk? viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos – kas ir j?izv?rt? valsts tiesai –, muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes.

Par otr? jaut?juma b) da?u

63

Ar otr? jaut?juma b) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šim pantam, inform?cija, kas ieg?ta, veicot p?cmuitošanas p?rbaudi, ir svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

64

No OLAF izmekl?šanas regulas 9. panta 2. punkta tostarp izriet, ka uz OLAF zi?ojumiem attiecas tie paši v?rt?šanas noteikumi k? tie, ko piem?ro valsts administrat?vo inspektoru sagatavotiem administrat?viem zi?ojumiem, un tiem ir t?da pati v?rt?ba k? š?diem zi?ojumiem.

65

L?dz ar to p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

66

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma b) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka iesniedz?jtiesai, ?emot v?r? visus konkr?tos taj? izskat?m?s lietas faktus un it ?paši pamatlietas pušu šaj? sakar? iesniegtos pier?d?jumus, ir j?izv?rt?, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Šim v?rt?jumam ir j??em v?r?, ka p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

Par otr? jaut?juma c) da?u

67

Ar sava otr? jaut?juma c) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka dal?bvalstij ir saistošs Komisijas l?mums š?s regulas 873. panta izpratn?, kas adres?ts citai dal?bvalstij un pie?emts, pamatojoties uz OLAF zi?ojumu, kurš attiecas uz treš?s valsts iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu.

68

Saska?? ar ?stenošanas regulas 875. pantu Komisija var preciz?t nosac?jumus, ar k?diem tad, ja atbilstoši š?s regulas 873. pantam pie?emtaj? l?mum? tiek konstat?ts, ka izskat?maj? situ?cij? var netikt veikta attiec?go nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošana, dal?bvalstis var neveikt nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošanu gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

69

No min?t? izriet, ka dal?bvalstij un, konkr?t?k, t?s administrat?vaj?m iest?d?m un ties?m (šaj?)

noz?m? skat. spriedumu, 2008. gada 20. novembris, Heuschen & Schrouff Oriëntal Foods Trading, C375/07, EU:C:2008:645, 64. punkts) ar Komisijas preciz?taijēm nosac?jumiem ir saistošs t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

70

Šaj? saist?b? galvenok?rt š? sprieduma 55. un 56. punkt? nor?d?to iemeslu d?? OLAF zi?ojums var tikt ?emts v?r?, lai noteiktu, vai attiec?gais gad?jums iepriekš izkl?st?taj? noz?m? ir l?dzv?rt?gs tam, par kuru Komisija ir pie??musi l?mumu, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu.

71

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma c) da?u ir j?atbild, ka ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka apst?k?os, ko atbilstoši šim pantam ir preciz?jusi Komisija, dal?bvalstij ir saistošs t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, kas ir j?izv?rt? š?s dal?bvalsts iest?d?m un ties?m, tostarp ?emot v?r? no OLAF zi?ojuma, uz kuru šis l?mums ir balst?ts, izrietošo inform?ciju par eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu.

Par otr? jaut?juma d) da?u

72

Ar otr? jaut?juma d) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Komisija, pamatojoties uz OLAF zi?ojumu, pie??ma l?mumu par nodok?u p?cmuitošanas gr?matošanas neveikšanu atbilstoši ?stenošanas regulas 873. un 875. pantam, ir j?veic p?cmuitošanas p?rbaude un j?izmanto no t?s izrietoš? inform?ciju.

73

K? ir atg?din?ts š? sprieduma 61. punkt?, muitas iest?d?m ir plaša nov?rt?juma br?v?ba, veicot p?cmuitošanas p?rbaudes un no t?m izdarot secin?jumus (skat. it ?paši spriedumu, 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C427/14, EU:C:2015:803, 27. un 28. punkts).

74

Š?s iest?des princip? var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, gan, konkr?t?k, lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta ir l?dzv?rt?ga ?stenošanas regulas 875. panta izpratn? lietai, par kuru, pamatojoties uz š?s regulas 873. pantu, Komisija ir pie??musi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu.

75

L?dz ar to uz otr? jaut?juma d) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka muitas iest?des var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam,

gan lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta skar “l?dzv?rt?gus” faktiskos un tiesiskos jaut?jumus ?stenošanas regulas 875. panta izpratn? k? lieta, par kuru, pamatojoties uz š?s regulas 873. pantu, Komisija ir pie??misi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu.

Par trešo jaut?jumu

76

Ar trešo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai un k?d? m?r? Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam, ka t?ds pre?u ievešanas dar?jums k? pamatliet? apl?kotais ir noticis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, ir noz?me, izv?rt?jot, vai pamatliet? ir izpild?ti nosac?jumi, lai var?tu atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai.

77

Ta?u, t? k? Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta m?r?is – k? ir atg?din?ts š? sprieduma 37. punkt? – ir aizsarg?t personas, kas atbild?ga par nodok?a samaksu, tiesisko pa??v?bu uz to, ka visi apst?k?i un krit?riji, uz kuriem ir balst?ts l?mums atg?t muitas nodok?us, ir pamatoti, ne no š?s ties?bu normas teksta, ne no t?s m?r?a nevar secin?t, ka persona, kurai ir j?maks? nodoklis un kura ir ievedusi attiec?g?s preces, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, nevar atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai t?dos pašos apst?k?os k? persona, kurai ir j?maks? nodoklis un kura š?s preces ieved, t?s tieši iep?rkot no eksport?t?ja.

78

Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka saska?? ar past?v?go judikat?ru import?t?js likum?gi pamatojoties uz tiesisko pa??v?bu saska?? ar min?to ties?bu normu, lai uz vi?u attiektos taj? paredz?tais iz??mums no p?cmuitošanas piedzi?as, var tikai tad, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Vispirms, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, turkl?t kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, visbeidzot, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju (skat. it ?paši spriedumus, 2007. gada 18. oktobris, Agrover, C173/06, EU:C:2007:612, 35. punkts, un 2011. gada 15. decembris, Afasia Knits Deutschland, C409/10, EU:C:2011:843, 47. punkts).

79

Šie nosac?jumi b?t?b? noz?m? to risku sadali, kas izriet no k??d?m vai nelikum?b?m muitas deklar?cij?, atkar?b? no katra iesaist?t? subjekta, proti, eksport?šanas valsts kompetento iest?žu, eksport?t?ja un import?t?ja uzved?bas un r?p?bas (spriedums, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 25. punkts).

80

Šaj? liet? no iesniedz?jtiesas l?muma izriet, ka tai konkr?ti rodas jaut?jums par noz?mi, k?da ir distrib?cijas l?gumam un it ?paši tam, ka nav tiešu attiec?bu ar eksport?t?ju, kas no t? izriet?tu, izv?rt?jot, vai Aqua Pro k? personai, kurai ir j?maks? nodoklis, ir j?p?rbauda vai t? var p?rbaud?t, vai A formas sertifik?ts ir izsniegts likum?gi.

81

Š?d? skat?jum? trešais jaut?jums t?tad attiecas konkr?t?k uz v?rt?jumu, ?emot v?r? š?dus

apst?k?us, par otro no š? sprieduma 78. punkt? atg?din?taj? judikat?r? min?tajiem nosac?jumiem par to, ka kompetent?s iest?des ir pie??vušas neatkl?jamu k??du, un t?d?? ir j?pier?da, ka import?t?js, kurš r?kojas, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, ir r?kojas ar pien?c?gu r?p?bu.

82

Šaj? saist?b? ir j?uzsver, ka Tiesa vair?kk?rt ir nospriedusi, ka saimniecisk?s darb?bas subjektiem l?gumsaist?bu ietvaros ir j?veic nepieciešamie pas?kumi, lai nodrošin?tos pret p?cmuitošanas piedzi?as risku, un š?du prevent?vo darb?bu tostarp var veidot tas, ka l?guma nosl?gšanas laik? vai p?c tam persona, kurai ir j?maks? nodoklis, sa?em no otras l?gumsl?dz?jas pušes visus pier?d?jumus, kas apstiprina, ka pre?u izcelsme ir valst?, uz kuru attiecas visp?r?jais preferen?u rež?ms, tostarp dokumentus, kas pier?da šo izcelsmi (skat. it ?paši spriedumus, 2012. gada 8. novembris, Lagura Vermögensverwaltung, C438/11, EU:C:2012:703, 30. un 31. punkts, k? ar? 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 38. punkts).

83

Tiesa ar? ir nospriedusi, ka saimniecisk?s darb?bas subjektiem, ja tiem pašiem rodas šaubas par t?das ties?bu normas pareizu piem?rošanu, kuras neizpildes rezult?t? var rasties muitas par?ds, vai par pre?u izcelsmes noteikšanu, ir j?noskaidro un j?mekl? visi iesp?jamie paskaidrojumi, lai p?rbaud?tu, vai š?s šaubas ir pamatotas (šaj? noz?m? skat. it ?paši spriedumus, 1996. gada 14. maijs, Faroe Seafood u.c., C153/94 un C204/94, EU:C:1996:198, 100. punkts; 1999. gada 11. novembris, Söhl & Söhlke, C48/98, EU:C:1999:548, 58. punkts, k? ar? 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 37. punkts).

84

Šaj? saist?b? Tiesa turkl?t jau ir preciz?jusi, ka import?t?jam, ja past?v ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, saist?b? ar savu r?p?bas pien?kumu, izmantojot visus iesp?jamos l?dzek?us, ir j?iepaz?stas ar š? sertifik?ta izsniegšanas apst?k?iem (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C47/16, EU:C:2017:220, 39. un 43. punkts).

85

Iepriekš min?tie principi ir piem?rojami ar? t?dai situ?cijai k? pamatlief? apl?kot?, kur? import?t?jam t?d??, ka tas ieved attiec?g?s preces, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu ar trešo uz??m?ju, nav tiešu l?gumsaist?bu ar šo pre?u eksport?t?ju.

86

T?d?j?di import?t?js, kurš š?du p?rbaudi nav veicis pie t? distrib?cijas l?guma sl?dz?ja, pamatojoties uz kuru tika ievestas attiec?g?s preces, lai p?rliecin?tos par š?m prec?m izsniegt? A formas sertifik?ta pareiz?bu, nevar atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, apgalvojot, ka, ?emot v?r? šo distrib?cijas l?gumu, labtic?ga persona, kurai ir j?maks? nodoklis, kompetento iest?žu pie?auto k??du nevar?ja sapr?t?gi konstat?t š? otr? nosac?juma izpratn?, kurš min?ts š? sprieduma 78. punkt? atg?din?taj? judikat?r?.

87

?emot v?r? visus iepriekš min?tos apsv?rumus, uz trešo jaut?jumu ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas, ka import?t?js preces ir ievedis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, neietekm? vi?a sp?ju atsaukties uz tiesisko

pa??v?bu ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? import?tajam, kurš preces ir ievedis, t?s tieši nop?rkot no eksport?t?ja, proti, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Pirmk?rt, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, otrk?rt, kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, trešk?rt, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju. Šai nol?k? š?dam import?t?jam ir j?nodrošin?s pret risku, ka pret vi?u tiks v?rsta p?cmuitošanas piedzi?a, tostarp, nosl?dzot min?to distrib?cijas l?gumu vai p?c t?, j?m??ina ieg?t no š? l?gumsl?dz?ja jebk?dus pier?d?jumus, kas apstiprin?tu, ka š?m prec?m izsniegtais A formas sertifik?ts ir pareizs. L?dz ar to š?da tiesisk? pa??v?ba min?t?s ties?bu normas izpratn? nepast?v it ?paši tad, ja, lai ar? ir bijuši ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, import?t?js nav l?dzis min?tajam l?gumsl?dz?jam nor?d?t sertifik?ta izsniegšanas apst?k?us, lai p?rbaud?tu, vai š?s šaubas ir pamatotas.

Par ties?šan?s izdevumiem

88

Attiec?b? uz pamatlietu pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?jtiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (sest? pal?ta) nospriež:

1)

Padomes 1992. gada 12. oktobra Regulas (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi, kas groz?ta ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. novembra Regulu (EK) Nr. 2700/2000, 217. panta 1. punkts un 220. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka p?cmuitošanas piedzi?as gad?jum? maks?jam? nodok?a summa, ko ir konstat?jušas iest?des, tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, neatkar?gi no t?, vai iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma maks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?;

2)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunktts, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot vai p?rs?dzot ties? š?s regulas 243. panta, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 2700/2000, izpratn? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šis import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši min?t?s regulas 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 2700/2000, lai iebilstu pret šo iegr?matošanu, neatkar?gi no t?, vai šis import?t?js ir iesniedzis iesniegumu par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š?s pašas regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru;

3)

Komisijas 1993. gada 2. j?lija Regulas (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka ?stenošanas noteikumus Regulai Nr. 2913/92 un kas groz?ta ar Komisijas 2003. gada 25. j?lija Regulu (EK) Nr. 1335/2003, 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Eiropas Komisija nav pie??misi l?mumu vai nav ?stenojusi proced?ru š?s regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 871. panta 2. punkta izpratn?, t?d? situ?cij? k? pamatliet? apl?kot? muitas iest?des pašas nevar izlemt neveikt

p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu vai nu tad, ja min?t?s iest?des uzskata, ka Komisija ir pie??vusi k??du min?t?s Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, normas izpratn?, vai tad, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Eiropas Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 871. panta 1. punkta otr? ievilkuma izpratn?, vai ar? tad, ja attiec?go nodok?u summa pamatlief? ir EUR 500 000 vai vair?k;

4)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Tom?r, ja, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju, šis zi?ojums izr?d?s nepietiekams, lai no juridisk? viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos – kas ir j?izv?rt? valsts tiesai –, muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes;

5)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka iesniedz?jtiesai, ?emot v?r? visus konkr?tos taj? izskat?m?s lietas faktus un it ?paši pamatlitas pušu šaj? sakar? iesniegtos pier?d?jumus, ir j?izv?rt?, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Veicot šo v?rt?jumu, ir j??em v?r?, ka p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojum?;

6)

Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka apst?k?os, ko atbilstoši šim pantam ir preciz?jusi Eiropas Komisija, dal?bvalstij ir saistoš t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz min?t?s regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, kas ir j?izv?rt? š?s dal?bvalsts iest?d?m un ties?m, tostarp ?emot v?r? no Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojuma, uz kuru šis l?mums ir balst?ts, izrietošo inform?ciju par eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu;

7)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka muitas iest?des var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, gan lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta skar "l?dzv?rt?gus" faktiskos un tiesiskos jaut?jumus Regulas Nr. 2454/93, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. panta izpratn? k? lieta, par kuru, pamatojoties uz Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 873. pantu, Komisija ir pie??musi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu;

8)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas, ka import?t?js preces ir ievedis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, neietekm? vi?a sp?ju atsaukties uz tiesisko pa??v?bu ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? import?tajam, kurš preces ir ievedis, t?s tieši nop?rkot no eksport?t?ja, proti, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Pirmk?rt, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, otrk?rt, kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, trešk?rt, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju. Šai nol?k? š?dam import?t?jam ir j?nodrošin?s pret risku, ka pret vi?u tiks v?rsta p?cmuitošanas piedzi?a, tostarp, nosl?dzot min?to distrib?cijas l?gumu vai p?c t?, j?m??ina ieg?t no š? l?gumsl?dz?ja jebk?dus pier?d?jumus, kas apstiprin?tu, ka š?m prec?m izsniegtais A formas sertifik?ts ir pareizs. L?dz ar to š?da tiesisk? pa??v?ba min?t? ties?bu normas izpratn? nepast?v it ?paši tad, ja, lai ar? ir bijuši ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, import?t?js nav l?dzis min?tajam l?gumsl?dz?jam nor?d?t sertifik?ta izsniegšanas apst?k?us, lai p?rbaud?tu, vai š?s šaubas ir pamatotas.

Bonichot Rodin Regan

Pasludin?ts atkl?t? tiesas s?d? Luksemburg? 2017. gada 26. oktobr?.

Sekret?rs Sest?s pal?tas priekšs?d?t?ja pien?kumu izpild?t?js

A. Calot Escobar J.C. Bonichot

( 1 )Tiesved?bas valoda – latviešu.

#### TIESAS SPRIEDUMS (sest? pal?ta)

2017. gada 26. oktobr? ( \*1 )

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Muitas savien?ba – Kopienas Muitas kodekss – 220. panta 1. punkts un 2. punkta b) apakšpunkts – levedmuitas vai izvedmuitas nodok?a p?cmuitošanas piedzi?a – J?dziens “ievedmuitas nodok?a iegr?matošana” – Kompetent?s muitas iest?des l?mums – lesnieguma par nodok?a atmaks?šanu vai atlaišanu iesniegšanas termi?š – Pien?kums nodot lietu Eiropas Komisijai – Pier?d?jumi import?t?jas dal?bvalsts kompetent?s iest?des l?muma p?rs?dz?bas gad?jum?

Lieta C?407/16

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments (Latvija) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2016. gada 15. j?lij? un kas Ties? re?istr?ts 2016. gada 20. j?lij?, tiesved?b?

SIA “Aqua Pro”

pret

Valsts ie??mumu dienestu.

## TIESA (sest? pal?ta)

š?d? sast?v?: Ž. K. Bonišo [J.?C. Bonichot], kas pilda pal?tas priekšs?d?t?ja pien?kumus, tiesneši S. Rodins [S. Rodin] (referents) un J. Regans [E. Regan],

?ener?ladvok?ts P. Mengoci [P. Mengozzi],

sekret?rs A. Kalots Eskobars [A. Calot Escobar],

?emot v?r? rakstveida procesu,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

—

Latvijas vald?bas v?rd? – I. Kucina, D. Pelše un G. Bamb?ne, k? ar? I. Kalni?š, p?rst?vji,

—

Eiropas Komisijas v?rd? – A. Caeiros un E. Kalni?š, p?rst?vji,

?emot v?r? p?c ?ener?ladvok?ta uzklaus?šanas pie?emto l?mumu izskat?t lietu bez ?ener?ladvok?ta secin?jumiem,

pasludina šo spriedumu.

### Spriedums

1

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t Padomes 1992. gada 12. oktobra Regulas (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV 1992, L 302, 1. lpp.), kas groz?ta ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. novembra Regulu (EK) Nr. 2700/2000 (OV 2000, L 311, 17. lpp.) (turpm?k tekst? – “Muitas kodekss”), 220. panta 1. punktu un 2. punkta b) apakšpunktu, 236. un 239. pantu, k? ar? Komisijas 1993. gada 2. j?lija Regulas (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka ?stenošanas noteikumus Regulai Nr. 2913/92 (OV 1993, L 253, 1. lpp.), kas groz?ta ar Komisijas 2003. gada 25. j?lija Regulu (EK) Nr. 1335/2003 (OV 2003, L 187, 16. lpp.) (turpm?k tekst? – “?stenošanas regula”), 869. panta b) punktu un 875. pantu.

2

Šis l?gums ir iesniegts tiesved?b? starp SIA “Aqua Pro” un Valsts ie??mumu dienestu (turpm?k tekst? – “nodok?u administr?cija”) par ievedmuitas nodok?a un pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) piem?rošanu, pieskaitot nokav?juma naudu, muitas deklar?cijas p?cmuitošanas p?rbaudes laik?.

### Atbilstoš?ties?bu normas

3

Muitas kodeksa 217. panta 1. punkt? ir paredz?ts:

“Ikvienu muitas par?da rezult?t? radušos ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?a summu, turpm?k sauktu “nodok?a summa”, muitas dienesti apr??ina, tiki?dz to r?c?b? ir nepieciešamie dati, un

ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument? (iegr?matošana).

[..]"

4

Saska?? ar Muitas kodeksa 220. pantu:

"1. Ja muitas par?da rezult?t? radusies muitas nodok?a summa nav iegr?matota saska?? ar 218. un 219. pantu vai iegr?matota zem?k? apjom?, nek? ir p?c likuma uzliekam? muitas nodok?a summa, tad nodok?a summa, kas j?sedz vai kas paliek v?l nesegta, iegr?matojama divu dienu laik? p?c dienas, kur? muitas dienesti ir noskaidrojuši lietas apst?k?us un ir gatavi apr??in?t p?c likuma maks?jamo muitas nodok?a summu un noteikt par?dnieku (v?l?ka iegr?matošana). Šis termi?š var tikt pagarin?ts saska?? ar 219. pantu.

2. Iz?emot gad?jumus, kas min?ti 217. panta 1. punkta otraj? un trešaj? ievilkum?, v?l?ku iegr?matošanu nedr?kst izdar?t, ja:

[..]

b)

likum? noteikt?, bet nesamaks?t? nodok?a summa nav bijusi iegr?matota muitas dienestu k??das d??, kuru par maks?jumu atbild?g? persona praktiski nav var?jusi konstat?t, š? persona ir r?kojusies lab? tic?b? un izpild?jusi visus sp?k? esošo ties?bu aktu noteikumus attiec?b? uz muitas deklar?ciju.

Ja pre?u preferenci?lais statuss ir noteikts, pamatojoties uz administrat?v?s sadarb?bas sist?mu, kas ietver treš?s valsts dienestus, tad šo dienestu izdots sertifik?ts, ja tas izr?d?tos nepatiess, b?tu k??da, ko nevar?tu praktiski konstat?t punkta pirm?s da?as noz?m?.

Izdots nepareizs sertifik?ts tom?r nav k??da, ja sertifik?ts pamatojas uz eksport?t?ja nepareizi sniegtiem faktiem, iz?emot gad?jumus, kad ir ac?mredzams, ka izdev?ji dienesti ir bijuši inform?ti vai ka tiem ir bijis j?b?t inform?tiem, ka preces neatbilst nosac?jumiem, kas j?iev?ro, lai [t?m] var?tu noteikt preferenci?lu rež?mu.

Par?dnieks var pamatot savu labo tic?bu, ja sp?j par?d?t, ka attiec?go tirdzniec?bas darb?bu laik? ir ar pien?c?gu r?p?bu p?l?jies nodrošin?t, lai visi preferenci?l? rež?ma nosac?jumi b?tu izpild?ti.

Par?dnieks tom?r nevar pamatot savu labo tic?bu, ja Eiropas Komisija [Eiropas Savien?bas] Ofici?laj? V?stnes? ir public?jusi pazi?ojumu, kur? konstat?ts, ka ir pamats šaub?m par to, vai sa??m?ja valsts pareizi piem?ro preferen?u rež?mu.

[..]"

5

Š? kodeksa 236. pant? ir noteikts:

"1. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?i ir j?atmaks?, ja tiek konstat?ts, ka to maks?šanas br?d? š?da muitas nodok?u summa p?c likuma nav bijusi maks?jama vai ka t? iegr?matota pret?ji 220. panta 2. punktam.

Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us atlaiž, ja tiek konstat?ts, ka iegr?matošanas br?d? š?da muitas nodok?u summa p?c likuma nav bijusi maks?jama vai ka t? iegr?matota pret?ji 220. panta

## 2. punktam.

Atmaksu vai atlaišanu neizdara, ja par pamatu t?das summas samaksai vai iegr?matošanai, kura p?c likuma nav bijusi maks?jama, bijusi attiec?g?s personas apzin?ta r?c?ba.

2. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us atmaks? vai atlaiž, pamatojoties uz iesniegumu, kas attiec?gajai muitas iest?dei iesniegts triju gadu laik? no dienas, kad šo muitas nodok?u summa dar?ta zin?ma par?dniekam.

Šo termi?u pagarina, ja attiec?g? persona sniedz pier?d?jumus, ka min?taj? termi?? iesniegumu nav var?jusi iesniegt neparedzamu apst?k?u vai nep?rvaramas varas d??.

Ja šaj? laik? muitas dienesti paši atkl?j, ka past?v k?di no 1. punkta pirmaj? un otraj? da?? aprakst?tajiem apst?k?iem, tie atmaks? vai atlaiž nodokli p?c savas ierosmes.”

6

Muitas kodeksa 239. pant? ir paredz?ts:

“1. Ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?us var atmaks?t vai atlaist 236., 237. un 238. pant? nemin?tos gad?jumos:

—

kurus nosaka saska?? ar Komitejas proced?ru;

—

kurus rad?juši apst?k?i, k?dos attiec?go personu nevar saist?t ar kr?pšanu vai klaju nolaid?bu. Gad?jumus, k?dos šo noteikumu piem?ro, un t? piem?rošanas k?rt?bu nosaka saska?? ar Komitejas proced?ru. Atmaks?šana vai atlaišana var b?t atkar?ga no ?pašu nosac?jumu izpildes.

2. Nodok?us atmaks? vai atlaiž 1. punkt? min?to iemeslu d??, ja attiec?gaj? muitas iest?d? sa?emts iesniegums divpadsmīt m?nešu laik? no dienas, kur? muitas nodok?u summa dar?ta zin?ma par?dniekam.

Tom?r attiec?gi pamatotos iz??muma gad?jumos muitas dienesti šo termi?u var pagarin?t.”

7

Saska?? ar ?stenošanas regulas 869. pantu:

“Muitas dienesti nolemj neiegr?matot neiev?ktus nodok?us š?dos gad?jumos:

a)

kad ir piem?roti tarifa atvieglojumi saist?b? ar tarifa kvotu, tarifa limitiem vai citiem rež?miem, uz kuriem ties?bas beiguš?s muitas deklar?cijas pie?emšanas laik?, šo faktu pirms attiec?go pre?u laišanas br?v? apgroz?b? nepublic?jot Eiropas Kopienu Ofici?laj? V?stnes? vai, ja šo faktu nepublic?, to pien?c?g? veid? [...] nedarot zin?mu attiec?gaj? dal?bvalst?, turkl?t persona, kas no savas puses atbild par maks?jumu, r?kojusies labtic?gi un iev?rojusi visus noteikumus par muitas deklar?ciju;

b)

gad?jumos, kad t?s uzskata, ka Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? paredz?tie nosac?jumi ir izpild?ti, iz?emot gad?jumus, kuros saska?? ar 871. pantu dokument?cija j?p?rs?ta Komisijai. Gad?jumos, kad piem?rojams 871. panta 2. punkta otrs ievilkums, muitas iest?des tom?r var nepie?emt l?mumu par attiec?go nodok?u iegr?matošanas atcelšanu l?dz saska?? ar 871. l?dz 876. pantu uzs?kt?s proced?ras nobeigumam.

Ja atmaks?šanas vai atlaišanas l?gums ir iesniegts saska?? ar Kodeksa 236. pantu saist?b? ar Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, p?c analo?ijas piem?ro š? panta pirm?s da?as b) apakšpunktu un 871. l?dz 876. pantu.

Lai piem?rotu iepriekš min?tos pantus [iepriekš?jo da?u noteikumus], dal?bvalstis sniedz savstarp?ju pal?dz?bu, jo ?paši attiec?b? uz t?s dal?bvalsts muitas iest?žu pie?aut?m k??d?m, kura nav atbild?ga par l?muma pie?emšanu."

8

Š?s regulas 871. pants ir izteikts š?di:

"1. Muitas iest?de nos?ta lietu Komisijai, lai to izš?irtu saska?? ar 872. l?dz 876. pant? izkl?st?to proced?ru, ja attiec?g? iest?de uzskata, ka nav iev?roti Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? paredz?tie nosac?jumi un:

—

uzskata, ka Komisija pie??vusi k??du Kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta noz?m?,

—

uz lietas apst?k?iem attiecas secin?jumi izmekl?šan?, ko Komisija veikusi saska?? ar Padomes 1997. gada 13. marta Regulu (EK) Nr. 515/97 par dal?bvalstu administrat?vo iest?žu savstarp?ju pal?dz?bu un min?to iest?žu un Komisijas sadarb?bu, lai nodrošin?tu muitas un lauksaimniec?bas ties?bu aktu pareizu piem?rošanu [OV 1997, L 82, 1. lpp.], vai saska?? ar citiem Kopienas ties?bu aktiem vai nol?gumiem, kurus Kopiena nosl?gusi ar valsti vai valstu grupu un kuros paredz?ta š?da Kopienas veikta izmekl?šana, vai

—

no attiec?g? uz??m?ja neiekas?t?s summas apm?rs attiec?b? uz vienu vai vair?k?m ievešanas vai izvešanas darb?b?m, kas radies tikai vienas k??das rezult?t?, ir EUR 500000 vai vair?k.

2. Š? panta 1. punkt? min?tie gad?jumi tom?r nav j?nodod Komisijas izskat?šanai, ja:

—

Komisija saska?? ar 872. l?dz 876. pant? izkl?st?to proced?ru jau pie??musi l?mumu liet?, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus,

—

Komisija jau izskata lietu, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

[.]"

?stenošanas regulas 875. pant? ir noteikts:

“Ja 873. pant? nor?d?taj? l?mum? ir konstat?ts, ka izskat?m?s lietas apst?k?i ir t?di, ka attiec?gie nodok?i nav j?iegr?mato, Komisija var preciz?t nosac?jumus, ar k?diem dal?bvalstis var attur?ties no nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošanas gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.”

Eiropas Parlamenta un Padomes 1999. gada 25. maija Regulas (EK) Nr. 1073/1999 par izmekl?šanu, ko veic Eiropas Birojs kr?pšanas apkarošanai (OLAF) (OV 1999, L 136, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “OLAF izmekl?šanas regula”), 9. pant? ir paredz?ts:

1. Kad pabeigta Biroja veikt? izmekl?šana, Birojs direktora vad?b? sagatavo zi?ojumu, kur? nor?da konstat?tos faktus, finanšu zaud?jumus, ja t?di ir, un izmekl?šanas secin?jumus, tostarp Biroja direktora ieteikumus par turpm?ku r?c?bu.
2. Sagatavojot š?dus zi?ojumus, ?em v?r? attiec?g?s dal?bvalsts ties?bu aktos noteikt?s proced?ras pras?bas. T? sagatavoti zi?ojumi k??st par pier?d?jumiem administrat?v?s liet?s vai tiesved?b? taj? dal?bvalst?, kur? šo zi?ojumu izmantošana izr?d?s vajadz?ga, tieši t?pat un ar t?diem pašiem nosac?jumiem, k? attiec?g?s valsts administrat?vo inspektoru sagatavotie administrat?vie zi?ojumi. Uz tiem attiecas t?di paši v?rt?šanas noteikumi k? tie, ko piem?ro valsts administrat?vo inspektoru sagatavotiem administrat?viem zi?ojumiem, un tiem ir t?da pati v?rt?ba k? š?diem zi?ojumiem.
3. P?c ?r?j?s izmekl?šanas sagatavotus zi?ojumus un jebkurus citus dokumentus, kas ar to saist?ti, nos?ta attiec?go dal?bvalstu kompetent?m iest?d?m saska?? ar noteikumiem, kas attiecas uz ?r?jo izmekl?šanu.
4. P?c iek?j?s izmekl?šanas sagatavotus zi?ojumus un jebkurus citus dokumentus, kas ar to saist?ti, nos?ta attiec?gajai iest?dei, organiz?cijai, birojam vai a?ent?rai. Iest?de, organiz?cija, birojs vai a?ent?ra veic t?dus pas?kumus, ?paši disciplin?rus pas?kumus vai pras?bas ierosin?šanu ties?, k?dus prasa š?s izmekl?šanas rezult?ti, un par to zi?o Biroja direktoram termi??, k?du tas noteicis sava zi?ojuma secin?jumos.”

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

Laik? no 2007. gada 1. septembra l?dz 2009. gada 31. decembrim Aqua Pro ieveda Eiropas Savien?b? Kambodžas izcelsmes velosip?dus. Saska?? ar distrib?cijas l?gumu t? tos nopirka no V?cijas uz??muma laišanai br?v? apgroz?b?.

Pamatojoties uz A formas sertifik?tu, ko ir izsniegušas Kambodžas iest?des visp?r?jo preferen?u sist?mas ietvaros, Aqua Pro nav samaks?jusi ne muitas nodokli, ne PVN.

2010. gad? nodok?u administr?cija no Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) sa??ma

inform?ciju, ka Kambodžas vald?bas izsniegtais izcelsmes sertifik?ts par attiec?gaj?m prec?m neatbilst Savien?bas ties?bu normu pras?b?m.

14

Pamatojoties uz šo inform?ciju, nodok?u administr?cija veica muitas nodok?u un citu nodok?u auditu, kas bija j?maks? Aqua Pro, un konstat?ja, ka A formas sertifik?ts ticus izsniegti prettiesiski un ka muitas nodok?a atbr?vojumi min?taj?m prec?m tikuši piem?roti nepamatoti.

15

L?dz ar to ar 2010. gada 3. septembra l?mumu nodok?u administr?cija lika Aqua Pro samaks?t muitas nodokli un PVN ar nokav?juma procentiem (turpm?k teksts – “apstr?d?tais l?mums”).

16

V?l?k, neveiksm?gi p?rs?dz?jusi nodok?u administr?cijas ?ener?ldirektoram šo l?mumu, Aqua Pro c?la pras?bu Administrat?vaj? rajona ties? (Latvija), apgalvojot, ka, deklar?jot preces ar 0 procentu likmi, t? bija r?kojusies labtic?gi, jo t? tostarp nevar?ja zin?t, ka A formas sertifik?ts ticus izsniegti prettiesiski.

17

Šaj? tiesved?b? rad?s jaut?jums par to, vai š?s lietas apst?k?iem ir piem?rojams Komisijas 2012. gada 30. novembra l?mums C(2012) 8694, kuru t? bija pie??musi p?c Somijas Republikas l?guma par ievedmuitas nodokli Kambodžas izcelsmes velosip?diem, ko maks?jusi Somijas sabiedr?ba, un kur? Komisija uzskat?ja, ka attiec?gaj? gad?jum? bija pamatoti neveikt piedzenam?s nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu.

18

Šaj? saist?b? nodok?u administr?cija tostarp apgalvoja, ka, t? k? Aqua Pro nebija iesniegusi pieteikumu par ievedmuitas nodok?a atmaks?šanu vai atlaišanu atbilstoši ?stenošanas regulas 878. un 879. pantam, netika uzs?kta proced?ra šaj? saist?b?, lai noteiktu, vai šis import?t?js var?jis konstat?t k??du, kas pie?auta, izsniedzot izcelsmes sertifik?tu. Turkl?t š? administr?cija uzskata, ka Aqua Pro situ?cija nebija sal?dzin?ma ar to, uz kuras pamata ticus pie?emts iepriekš min?tais Komisijas l?mums.

19

Ar nodok?u administr?cijas starpniec?bu sa?emot no Kambodžas tirdzniec?bas ministrijas inform?ciju par A formas sertifik?tu izsniegšanas apst?k?iem uz Latviju eksport?tajiem velosip?diem, no kuras izriet, ka š? ministrija nevar?ja p?rbaud?t š?s izsniegšanas tiesiskumu, jo eksport?t?js nebija iesniedzis atbilstošos dokumentus, Administrat?v? rajona tiesa ar 2013. gada 28. novembra spriedumu noraid?ja Aqua Pro pras?bu atcelt ties?bu aktu.

20

Izskatot lietu apel?cijas k?rt?b?, Administrat?v? apgabaltiesa (Latvija) ar 2015. gada 7. maija spriedumu ar? noraid?ja Aqua Pro pras?bu, jo uzskat?ja, ka t? neatbilst nosac?jumiem, ar k?diem var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam un k?di tie izriet no Tiesas judikat?ras. It ?paši Aqua Pro, kurai atbilstoši š?s tiesas uzskatam ir pier?d?šanas pien?kums, neesot iesniegusi pier?d?jumus, kas atsp?kotu OLAF konstat?jumus par to, ka velosip?du deta?u izcelsme ir apliecin?ta ar B un D formas sertifik?tiem.

21

Aqua Pro iesniedza kas?cijas s?dz?bu iesniedz?jtiesai.

22

Š? tiesa vispirms nor?da, ka past?v šaubas par to, vai muitas iest?des un Administrat?v? rajona tiesa ir pamatoti atteikuš?s v?rt?t Aqua Pro r?c?bas labtic?gumu Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta izpratn?, ?emot v?r?, ka pieteic?ja nav iesniegusi pieteikumu, kas b?tu pamats uzs?kt nodok?a atlaišanas vai atmaks?šanas proced?ru. Atbilstoši min?t?s tiesas nor?d?tajam ar? ir šaubas, vai muitas iest?des un Administrat?v? rajona tiesa pamatoti ne??ma v?r? 2012. gada 30. novembra l?mumu C(2012) 8694 saist?b? ar Somijas Republikas l?gumu. Šaj? saist?b? izš?irošais apst?klis esot tas, vai faktiskie un tiesiskie apst?k?i ir sal?dzin?mi un vai attiec?g? persona ir r?kojusies labtic?gi, iev?rojot visus noteikumus, ko paredz ties?bu akti par muitas deklar?ciju.

23

V?l atbilstoši iesniedz?jtiesas nor?d?tajam ir j?uzdod jaut?jumi par OLAF zi?ojuma izmantošanu k? pier?d?jumu un par p?cmuitošanas p?rbaudes izmantošanu faktu konstat?šanai.

24

Visbeidzot, past?vot šaubas par to, vai jaut?jum? par pieteic?jas labtic?bu, v?rt?jot to kopsakar? ar p?r?jiem lietas apst?k?iem, tostarp par Kambodžas uz??mumu un atbild?go iest?žu darb?bas modeli, nav pieš?irama noz?me tam, ka Aqua Pro min?t?s preces ir ieg?d?jusies nevis tieši no Kambodžas uz??muma, bet gan, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, no V?cijas uz??muma, ?emot v?r?, ka šis tirdzniec?bas modelis princip? jau pats par sevi izsl?dz tiešu sadarb?bu starp Aqua Pro un Kambodžas uz??mumu, jo starp tiem nenotiek sazi?a.

25

Š?dos apst?k?os Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments (Latvija) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1)

a)

Vai Muitas kodeksa 220. panta 1. punkts un 220. panta 2. punkta b) apakšpunktis ir interpret?jams t?d?j?di, ka iest?des atz?t? maks?jam? nodok?a summas iegr?matojums ir uzskat?ms par notikušu l?dz ar iest?des l?mumu par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli noteikšanu, neatkar?gi no š? l?muma apstr?d?šanas un p?rs?dz?šanas ties? fakta?

b)

Vai Muitas kodeksa 236. un 239. pants ir interpret?jams t?d?j?di, ka ar br?di, kad iest?de ir pie??misi l?mumu iegr?matot attiec?go nodok?a summu un noteikusi par?dnieka pien?kumu to samaks?t (l?mumu, k?du valsts dienests ir pie??mis izskat?maj? liet?), bet par?dnieks šo l?mumu apstr?d?jis un p?rs?dz?jis ties?, vienlaikus j?prasa š? nodok?a atlaišana vai atmaks?šana regulas 236. vai 239. panta k?rt?b? (vai dienesta l?muma apstr?d?šanas pieteikums š?d? gad?jum? var tikt uzskat?ts ar? par nodok?a par?da atlaišanas/atmaks?šanas pieteikumu)? Ja atbilde ir apstiprinoša, tad k?da ir p?rbaudes saturisk? atš?ir?ba, veicot attiec?gi iest?des l?muma par iegr?matošanu un pien?kumu samaks?t nodokli tiesiskuma kontroli un [Muitas kodeksa] 236.panta k?rt?b? izlemjamo jaut?jumu?

c)

Vai Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm? da?a ir interpret?jama t?d?j?di, ka nodok?a atlaišanas/atmaks?šanas pieteikuma iesniegšanas termi?u pagarina (vai nokav?jumu attaisno) pieteikuma par valsts dienesta l?muma par nodok?a samaksas pien?kuma noteikšanu apstr?d?šanas un tiesved?bas fakts un laiks?

d)

Ja jaut?jums par iegr?matošanu vai atlaišanu šaj? gad?jum? ir izlemjams neatkar?gi no Eiropas Komisijas l?muma, kas pie?emts attiec?b? uz citu dal?bvalsti (šaj? gad?jum? – Somiju), vai, iev?rojot ?stenošanas regulas 869. panta b) apakšpunktu un iesp?jam? nodok?a apm?ru izskat?maj? liet?, iest?dei vai tiesai jaut?jums par nodok?a neiegr?matošanu vai atlaišanu ir nododams izlemšanai Eiropas Komisijai?

2)

a)

Vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta piem?rošan? papildu p?rbaudes veicamas par apst?k?iem, kuri attiecas uz treš?s valsts (šaj? gad?jum? – Kambodžas) iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu un kuri izmekl?ti OLAF misijas laik?? Vai ar? visp?r?gam apst?k?u aprakstam OLAF zi?ojum? par min?to r?c?bu ir pieš?irams pier?d?juma statuss?

b)

Vai papildu p?rbaud? ieg?t?m zi??m, lai ar? t?s virz?tas uz konkr?t?s dal?bvalsts gad?jumu, ir pieš?irama izš?iroša noz?me iepretim OLAF zi?ojumam?

c)

Vai ?stenošanas regulas 875. pants ir interpret?jams t?d?j?di, ka dal?bvalstij ir saistošs Eiropas Komisijas l?mums, kas pie?emts uz t? paša OLAF zi?ojuma pamata attiec?b? uz citu dal?bvalsti (šaj? gad?jum? – [Somijas Republiku])?

d)

Vai papildu p?rbaude ir veicama un taj? ieg?t?s zi?as izmantojamas apst?k?os, kad Eiropas Komisija uz konkr?t? OLAF zi?ojuma pamata ir pie??misi l?mumu par nodok?a neiegr?matošanu attiec?b? uz citu dal?bvalsti un piem?rojusi ?stenošanas regulas 875. pantu[?]

3)

Vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta piem?rošan?, v?rt?jot attaisnojošu iemeslu es?bu un labtic?bu apliekam?s personas r?c?b?, konkr?tos apst?k?os var tikt pieš?irta noz?me apst?klim, ka dar?jums par pre?u ievešanu balst?ts uz distrib?cijas l?guma pamata?"

Par prejudici?laijem jaut?jumiem

Par pirm? jaut?juma a) da?u

26

Vispirms ir j?atg?dina, ka saska?? ar Tiesas past?v?go judikat?ru ar LESD 267. pantu iedibin?t?s sadarb?bas starp valstu ties?m un Tiesu proced?ras ietvaros tai ir j?sniedz valsts tiesai lietder?ga atbilde, kas at?autu izlemt t?s izskat?šan? esošo str?du. Šaj? nol?k? Tiesai vajadz?bas gad?jum? ir j?p?rformul? tai iesniegtie jaut?jumi. Turkl?t Tiesai var n?kties ?emt v?r? t?das Savien?bas ties?bu normas, uz kur?m valsts tiesa sava jaut?juma izkl?st? nav atsaukusies (spriedums, 2017. gada 1. febru?ris, Município de Palmela, C?144/16, EU:C:2017:76, 20. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

27

Šaj? liet? no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu izriet, ka Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departamentam tostarp rodas jaut?jums, vai atg?stam?s nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošana, pret kuru atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam Aqua Pro var?tu iebilst, jau ir notikusi t?d??, ka apstr?d?t? l?muma tiesiskuma p?rbaudes ties? rezult?t? v?l nav pie?emts gal?gs nol?mums un ka t?d?? jaut?jums par to, vai ir j?iegr?mato attiec?gais nodoklis pamatliet?, v?l nav atrisin?ts.

28

To paturot pr?t?, pirm? jaut?juma a) da?? iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, kur? br?d? ir uzskat?ms, ka ir notikusi atg?stam?s nodok?u summas p?cmuitošanas iegr?matošana, ?emot v?r? Muitas kodeksa 220. pantu, ja iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai nodok?a maks?šanas pien?kuma noteikšanu ir apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?.

29

Šaj? saist?b? ir j?nor?da, ka attiec?b? uz atg?stam?s nodok?u summas p?cmuitošanas iegr?matošanu Muitas kodeksa 220. panta 1. punkt? ir tikai paredz?ts, ka, neskarot š? kodeksa 219. panta noteikumus, t? ir j?veic divu dienu laik? no dienas, kur? muitas iest?des ir noskaidrojušas 220. panta 1. punkt? min?tos apst?k?us un sp?j apr??in?t atbilstoši likumam maks?jamo summu un noteikt par?dnieku.

30

Turpret?, run?jot par to, kur? br?d? ir j?uzskata, ka faktiski ir notikusi atg?stam?s muitas nodok?a summas iegr?matošana, ir j?atg?dina, ka saska?? ar past?v?go judikat?ru no Muitas kodeksa 217. panta 1. punkta izriet, ka š? iegr?matošana notiek, muitas iest?d?m ierakstot no muitas par?da izrietošo ievedmuitas vai izvedmuitas nodok?u summu uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument? (skat. it ?paši spriedumus, 2009. gada 16. j?lijs, Distillerie Smeets Hasselt u.c., C?126/08, EU:C:2009:470, 22. punkts, k? ar? 2012. gada 8. novembris, KGH Belgium, C?351/11, EU:C:2012:699, 21. punkts).

31

L?dz ar to p?cmuitošanas piedzi?as gad?jum? iest?žu konstat?t? maks?jam? nodok?a summa tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, kas princip? ir j?veic Muitas kodeksa 220. panta 1. punkt? paredz?taj? divu dienu termi??.

32

To paturot pr?t?, tas, ka v?l?k iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?, pats par sevi nevar ietekm?t konstat?jumu, ka iegr?matošanas darb?ba faktiski ir notikusi atbilstoši Muitas kodeksa 217. panta 1. punktam un 220. panta 1. punktam.

33

Šo interpret?ciju tostarp nostiprina tas, ka p?rs?dz?bas iesniegšana, piem?rojot Muitas kodeksa 243. pantu, atbilstoši š? kodeksa 244. panta pirmajai da?ai princip? neaptur apstr?d?t? l?muma izpildi un ka š?da p?rs?dz?ba t?tad nav š??rslis š? l?muma t?l?t?jai izpildei (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2014. gada 3. j?lijs, Kamino International Logistics un Datema Hellmann Worldwide Logistics, C?129/13 un C?130/13, EU:C:2014:2041, 56. punkts).

34

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma a) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 217. panta 1. punkts un 220. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka p?cmuitošanas piedzi?as gad?jum? maks?jam? nodok?a summa, ko ir konstat?jušas iest?des, tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, neatkar?gi no t?, vai iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma maks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?.

Par pirm? jaut?juma b) da?u

35

Ievadam ir j?nor?da, ka no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu izriet, ka pirm? jaut?juma b) da?a ir uzdota, lai noskaidrotu, vai nodok?u iest?de un iepriekš?j?s tiesas ir var?jušas pamatoti uzskat?t, ka, t? k? Aqua Pro nav iesniegusi pieteikumu par nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu atbilstoši Muitas kodeksa 236. un 239. pantam, nav j?izv?rt?, vai Aqua Pro var?ja atsaukties uz tiesisko pa??v?bu š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta izpratn?.

36

T?d?j?di šis jaut?jums ir j?saprot k? t?ds, ar kuru b?t?b? ir paredz?ts noskaidrot, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot un v?l?k p?rs?dzot ties? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šim import?t?jam, lai var?tu atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, ir j?iesniedz pieteikums par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š? kodeksa 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru, un vai – attiec?gaj? gad?jum? – min?t? l?muma apstr?d?šana šaj? p?rs?dz?b? var tikt uzskat?ta par t?du, kas ietver š?du pieteikumu.

37

Lai atbild?tu uz šo jaut?jumu, vispirms ir j?atg?dina, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta m?r?is ir aizsarg?t personas, kas atbild?ga par nodok?a samaksu, tiesisko pa??v?bu uz to, ka visi apst?k?i un krit?riji, uz kuriem ir balst?ts l?mums atg?t vai neatg?t muitas nodok?us, ir pamatoti (skat. it ?paši spriedumus, 2007. gada 18. oktobris, Agrover, C?173/06, EU:C:2007:612, 31. punkts, un 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C?427/14, EU:C:2015:803, 43. punkts).

38

Šai nol?k? šaj? ties?bu norm? ir paredz?ts, ka p?c likuma maks?jam? ievedmuitas nodok?a summa netiek iegr?matota p?cmuitošanas k?rt?b? un l?dz ar to netiek piedz?ta, ja import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu min?t?s ties?bu normas izpratn?.

39

No min?t? izriet, ka princip? muitas iest?d?m – k? ir preciz?ts ar? ?stenošanas regulas 869. panta b) punkt? – paš?m ir j?izlemj neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem un ar to saist?to piedzi?u, ja t?s uzskata, ka attiec?gais import?t?js ir izpild?jis š?das tiesisk?s pa??v?bas aizsardz?bas nosac?jumus.

40

Turpret?, ja ?paši p?c p?cmuitošanas p?rbaudes veikšanas muitas iest?des izlemj iegr?matot neiekas?tos muitas nodok?us un likt import?t?jam tos samaks?t, t?m saska?? ar Muitas kodeksa 236. pantu ir j?atmaks? vai j?atlaiž šie nodok?i, ja un cikt?l v?l?k izr?d?s, ka summa ir tikusi iegr?matota, p?rk?pjot š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu.

41

Š? nodok?u atmaks?šana vai atlaišana, pamatojoties uz Muitas kodeksa 236. pantu, lasot to kopsakar? ar t? 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, ir j?veic vai nu – atbilstoši pirm?s min?t?s ties?bu normas 2. punkta trešajai da?ai – p?c savas ierosmes, vai – piem?rojot min?t?s ties?bu normas 2. punkta pirmo da?u – pamatojoties uz attiec?gajam muitas dienestam iesniegtu pieteikumu, pirms ir beidzies tr?s gadu termi?š no attiec?go nodok?u pazi?ošanas dienas.

42

T? k? Aqua Pro pirmaj? posm? – k? izriet no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu – apstr?d?ja iest?d? maks?jam?s muitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu, iesniedz?tiesai ir j?p?rbauda, vai Aqua Pro ir iesniegusi attiec?gajam muitas dienestam pieteikumu par nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm?s da?as izpratn?, lasot to kopsakar? ar t? 220. panta 2. punkta b) apakšpunktu, vai ar? t? nodok?u administr?cijas l?mumu par attiec?g?s nodok?u summas iegr?matošanu un par pien?kuma to samaks?t uzlikšanu Aqua Pro k? import?t?jam ir apstr?d?jusi atbilstoši Muitas kodeksa 243. pantam t?d? muitas iest?d?, kas šai nol?k? ir noteikta atbilstoši š? panta 2. punkta a) apakšpunktam.

43

Šaj? saist?b? ir j?konstat?, ka, lai ar? Muitas kodeksa 236. un 239. pant? konkr?ti ir paredz?ta ?paša proced?ra muitas nodok?u atlaišanai vai atmaks?šanai tostarp tad, ja iegr?matošana ir

pretrun? š? kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, persona, kurai ir j?maks? nodoklis, var atsaukties uz šo ties?bu normu ar? t?lab, lai iebilstu pret ievedmuitas nodok?a p?cmuitošanas iegr?matošanu, tostarp to apstr?d?t vai p?rs?dz?t ties? min?t? kodeksa 243. panta izpratn?.

44

Proti, saska?? ar šo ties?bu normu personai, kurai ir j?maks? nodoklis, visp?r?gi ir ties?bas apstr?d?t vai p?rs?dz?t ties? visus l?mumus, ko ir pie??mušas iest?des, kur?m ir j?piem?ro muitas tiesiskais regul?jums, un kas to skar tieši un individu?li.

45

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma b) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot vai p?rs?dzot ties? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šis import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, lai iebilstu pret šo iegr?matošanu, neatkar?gi no t?, vai import?t?js ir iesniedzis pieteikumu par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š? kodeksa 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru.

Par pirm? jaut?juma c) da?u

46

Ar pirm? jaut?juma c) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 236. panta 2. punkta pirm? da?a ir j?interpret? t?d?j?di, ka tad, ja nodok?u administr?cijas l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma samaks?t nodokli uzlikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?, tiek pagarin?ts pieteikuma par nodok?u atlaišanu vai atmaks?šanu iesniegšanas termi?š.

47

T? k? šis jaut?jums ir balst?ts uz pie??mumu, kuru atsp?ko atbilde, kas sniegta uz pirm? jaut?juma b) da?u, saska?? ar kuru iesp?ja saist?b? ar apstr?d?šanu vai p?rs?dz?bu ties? atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam ir tad, ja, pamatojoties uz š? kodeksa 236. pantu, tiek iesniegts pieteikums par muitas nodok?u atlaišanu vai atmaks?šanu, uz to vairs nav j?atbild.

Par pirm? jaut?juma d) da?u

48

Ar pirm? jaut?juma d) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai un k?d? m?r? ?stenošanas regulas 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka Komisijai ir j?iesniedz izskat?šanai jaut?jums par neiegr?matošanu vai muitas nodok?u atlaišanu, ja nav j??em v?r? l?mums, kuru t? ir pie??musi šaj? jaut?jum? attiec?b? uz citu dal?bvalsti.

49

No ?stenošanas regulas 869. panta b) punkta izriet ka, ja muitas iest?des uzskata, ka ir izpild?ti visi Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkt? min?tie nosac?jumi, t?s pašas nolemj neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, iz?emot, ja ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu saska?? ar š?s regulas 871. pantu.

50

Min?t? 871. panta 1. punkt? ir paredz?ti nosac?jumi, kuriem iest?joties, ir j?v?ršas Komisij?, lai t? izskat?tu lietu saska?? ar ?stenošanas regulas 872.–876. pant? paredz?to proced?ru, un t? 2. punkt? ir noteikts, ka pie t?s nav j?v?ršas, ja ir izpild?ti divi nosac?jumi, proti, pirmk?rt, ja Komisija saska?? ar min?to proced?ru jau pie??misi l?mumu liet?, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, un, otrk?rt, ja Komisija jau izskata lietu, kura skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

51

Šaj? saist?b? no l?muma par prejudici?la jaut?juma uzdošanu un no pirm? jaut?juma d) da?as teksta izriet, ka iesniedz?jtiesa balst?s uz pie??mumu, ka tostarp t?d??, ka š?s lietas gad?jums nav l?dzv?rt?gs tam, uz kuru attiecas Komisijas l?mums saist?b? ar Somiju, š?s lietas apst?k?os šie divi nosac?jumi nav izpild?ti.

52

Š?d? kontekst? saska?? ar ?stenošanas regulas 869. pantu, lasot to kopsakar? ar š?s regulas 871. pantu, muitas iest?des nevar pašas izlemt neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu, ja izskat?m?s lietas apst?k?os rodas k?da no ?stenošanas regulas 871. panta 1. punkt? min?taj?m situ?cij?m. L?dz ar to muitas iest?d?m ir oblig?ti j?iesniedz Komisijai lieta, ja t?s uzskata, ka t? ir pie??vusi k??du min?t?s Muitas kodeksa ties?bu normas izpratn?, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem min?t?s ?stenošanas regulas ties?bu normas izpratn? vai ja attiec?go nodok?u summa ir EUR 500000 vai vair?k.

53

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz pirm? jaut?juma d) da?u ir j?atbild, ka ?stenošanas regulas 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Komisija nav pie??misi l?mumu vai nav ?stenojusi proced?ru š?s regulas 871. panta 2. punkta izpratn?, t?d? situ?cij? k? pamatlief? apl?kot? muitas iest?des pašas nevar izlemt neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu vai nu tad, ja min?t?s iest?des uzskata, ka Komisija ir pie??vusi k??du min?t?s Muitas kodeksa ties?bu normas izpratn?, vai tad, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem ?stenošanas regulas 871. panta 1. punkta otr? ievilkuma izpratn?, vai ar? tad, ja attiec?go nodok?u summa pamatlief? ir EUR 500000 vai vair?k.

Par otr? jaut?juma a) da?u

54

Ar otr? jaut?jumu a) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir uzskat?ma par pier?d?jumu vai ar? muitas iest?d?m ir j?veic p?cmuitošanas p?rbaudes šaj? saist?b?.

55

Uzreiz ir j?nor?da, ka Tiesai, atbildot uz l?dz?gu jaut?jumu, kuru ar? bija uzdevis Augst?k?s tiesas Administrat?vo lietu departaments, jau ir bijusi iesp?ja nospriest 2017. gada 16. marta sprieduma Veloserviss (C?47/16, EU:C:2017:220) 48. punkt?, ka, cikt?I OLAF zi?ojum? ir šai zi?? b?tiska inform?cija, tas var tikt ?emts v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, lai import?t?js var?tu atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam.

56

Turkl?t, k? pamatoti nor?da iesniedz?jtiesa un tiesved?bas puses, no OLAF izmekl?šanas regulas 9. panta 2. punkta izriet, ka š?di zi?ojumi t?pat un ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? administrat?vie zi?ojumi, ko sagatavo valsts administrat?vie inspektori, ir pier?d?jumi, kas ir pie?aujami dal?bvalsts administrat?vos procesos vai tiesved?b?s, ja to izmantošana izr?d?s vajadz?ga.

57

Tom?r, k? ar? izriet no 2017. gada 16. marta sprieduma Veloserviss (C?47/16, EU:C:2017:220), ja š?d? zi?ojum? ir tikai attiec?g?s situ?cijas visp?r?gs apraksts – kas ir j?p?rbauda iesniedz?jtiesai –, ar to vien nepietiek, lai konstat?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos, tostarp attiec?b? uz eksport?t?ja vai attiec?gaj? gad?jum? eksport?t?jvalsts muitas iest?žu atbilstošo r?c?bu (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 49. un 50. punkts).

58

Š?dos apst?k?os saska?? ar šo judikat?ru princip? import?šanas valsts muitas iest?d?m, iesniedzot papildu pierad?jumus, ir j?pier?da, ka eksport?t?jvalsts muitas iest?des ir izsniegušas nepareizu A formas izcelsmes sertifik?tu t?d??, ka eksport?t?js ir nepareizi izkl?st?jis faktus (skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 47. un 50. punkts).

59

L?dz ar to, lai ar? OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju, šis zi?ojums var izr?d?ties nepietiekams, lai no juridisk? viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos.

60

L?dz ar to muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, it ?paši attiec?b? uz atbilstoš? eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes.

61

Šaj? saist?b? no past?v?g?s judikat?ras izriet, ka min?taj?m iest?d?m ir liela nov?rt?juma br?v?ba p?cmuitošanas p?rbaužu veikšan? (šaj? noz?m? skat. spriedumus, 2012. gada 12. j?lijs, Südzucker u.c., C?608/10, C?10/11 un C?23/11, EU:C:2012:444, 48. un 50. punkts, k? ar? 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C?427/14, EU:C:2015:803, 27. un 28. punkts).

62

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma a) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka OLAF zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Tom?r, ja, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju, šis zi?ojums izr?d?s nepietiekams, lai no juridisk? viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi paties?m ir izpild?ti visos aspektos – kas ir j?izv?rt? valsts tiesai –, muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes.

Par otr? jaut?juma b) da?u

63

Ar otr? jaut?juma b) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šim pantam, inform?cija, kas ieg?ta, veicot p?cmuitošanas p?rbaudi, ir svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

64

No OLAF izmekl?šanas regulas 9. panta 2. punkta tostarp izriet, ka uz OLAF zi?ojumiem attiecas tie paši v?rt?šanas noteikumi k? tie, ko piem?ro valsts administrat?vo inspektoru sagatavotiem administrat?viem zi?ojumiem, un tiem ir t?da pati v?rt?ba k? š?diem zi?ojumiem.

65

L?dz ar to p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

66

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma b) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka iesniedz?jtiesai, ?emot v?r? visus konkr?tos taj? izskat?m?s lietas faktus un it ?paši pamatlietas pušu šaj? sakar? iesniegtos pier?d?jumus, ir j?izv?rt?, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Šim v?rt?jumam ir j??em v?r?, ka p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta OLAF zi?ojum?.

Par otr? jaut?juma c) da?u

67

Ar sava otr? jaut?juma c) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka dal?bvalstij ir saistošs Komisijas l?mums š?s regulas 873. panta izpratn?, kas adres?ts citai dal?bvalstij un pie?emts, pamatojoties uz OLAF zi?ojumu, kurš attiecas uz treš?s valsts iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu.

68

Saska?? ar ?stenošanas regulas 875. pantu Komisija var preciz?t nosac?jumus, ar k?diem tad, ja

atbilstoši š? s regulas 873. pantam pie?emtaj? l?mum? tiek konstat?ts, ka izskat?maj? situ?cij? var netikt veikta attiec?go nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošana, dal?bvalstis var neveikt nodok?u p?cmuitošanas iegr?matošanu gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

69

No min?t? izriet, ka dal?bvalstij un, konkr?t?k, t?s administrat?vaj?m iest?d?m un ties?m (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2008. gada 20. novembris, Heuschen & Schrouff Oriëntal Foods Trading, C?375/07, EU:C:2008:645, 64. punkts) ar Komisijas preciz?tajiem nosac?jumiem ir saistošs t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus.

70

Šaj? saist?b? galvenok?rt š? sprieduma 55. un 56. punkt? nor?d?to iemeslu d?? OLAF zi?ojums var tikt ?emts v?r?, lai noteiktu, vai attiec?gais gad?jums iepriekš izkl?st?taj? noz?m? ir l?dzv?rt?gs tam, par kuru Komisija ir pie??musi l?mumu, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu.

71

?emot v?r? iepriekš izkl?st?tos apsv?rumus, uz otr? jaut?juma c) da?u ir j?atbild, ka ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka apst?k?os, ko atbilstoši šim pantam ir preciz?jusi Komisija, dal?bvalstij ir saistošs t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz ?stenošanas regulas 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, kas ir j?izv?rt? š? s dal?bvalsts iest?d?m un ties?m, tostarp ?emot v?r? no OLAF zi?ojuma, uz kuru šis l?mums ir balst?ts, izrietošo inform?ciju par eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu.

Par otr? jaut?juma d) da?u

72

Ar otr? jaut?juma d) da?u iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Komisija, pamatojoties uz OLAF zi?ojumu, pie??ma l?mumu par nodok?u p?cmuitošanas gr?matošanas neveikšanu atbilstoši ?stenošanas regulas 873. un 875. pantam, ir j?veic p?cmuitošanas p?rbaude un j?izmanto no t?s izrietoš? inform?ciju.

73

K? ir atg?din?ts š? sprieduma 61. punkt?, muitas iest?d?m ir plaša nov?rt?juma br?v?ba, veicot p?cmuitošanas p?rbaudes un no t?m izdarot secin?jumus (skat. it ?paši spriedumu, 2015. gada 10. decembris, Veloserviss, C?427/14, EU:C:2015:803, 27. un 28. punkts).

74

Š? s iest?des princip? var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, gan, konkr?t?k, lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta ir l?dzv?rt?ga ?stenošanas regulas 875. panta izpratn? lietai, par kuru, pamatojoties uz š?s regulas 873. pantu, Komisija ir pie??misi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu.

75

L?dz ar to uz otr? jaut?juma d) da?u ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un ?stenošanas regulas 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka muitas iest?des var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, gan lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta skar “l?dzv?rt?gus” faktiskos un tiesiskos jaut?jumus ?stenošanas regulas 875. panta izpratn? k? lieta, par kuru, pamatojoties uz š?s regulas 873. pantu, Komisija ir pie??misi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu.

Par trešo jaut?jumu

76

Ar trešo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai un k?d? m?r? Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tam, ka t?ds pre?u ievešanas dar?jums k? pamatliet? apl?kotais ir noticis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, ir noz?me, izv?rt?jot, vai pamatliet? ir izpild?ti nosac?jumi, lai var?tu atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai.

77

Ta?u, t? k? Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunkta m?r?is – k? ir atg?din?ts š? sprieduma 37. punkt? – ir aizsarg?t personas, kas atbild?ga par nodok?a samaksu, tiesisko pa??v?bu uz to, ka visi apst?k?i un krit?riji, uz kuriem ir balst?ts l?mums atg?t muitas nodok?us, ir pamatoti, ne no š?s ties?bu normas teksta, ne no t?s m?r?a nevar secin?t, ka persona, kurai ir j?maks? nodoklis un kura ir ievedusi attiec?g?s preces, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, nevar atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai t?dos pašos apst?k?os k? persona, kurai ir j?maks? nodoklis un kura š?s preces ieved, t?s tieši iep?rkot no eksport?t?ja.

78

Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka saska?? ar past?v?go judikat?ru import?t?js likum?gi pamatojoties uz tiesisko pa??v?bu saska?? ar min?to ties?bu normu, lai uz vi?u attiektos taj? paredz?tais iz??mums no p?cmuitošanas piedzi?as, var tikai tad, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Vispirms, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, turkl?t kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, visbeidzot, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju (skat. it ?paši spriedumus, 2007. gada 18. oktobris, Agrover, C?173/06, EU:C:2007:612, 35. punkts, un 2011. gada 15. decembris, Afasia Knits Deutschland, C?409/10, EU:C:2011:843, 47. punkts).

79

Šie nosac?jumi b?t?b? noz?m? to risku sadali, kas izriet no k??d?m vai nelikum?b?m muitas deklar?cij?, atkar?b? no katra iesaist?t? subjekta, proti, eksport?šanas valsts kompetento iest?žu, eksport?t?ja un import?t?ja uzved?bas un r?p?bas (spriedums, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 25. punkts).

80

Šaj? liet? no iesniedz?jtiesas l?muma izriet, ka tai konkr?ti rodas jaut?jums par noz?mi, k?da ir distrib?cijas l?gumam un it ?paši tam, ka nav tiešu attiec?bu ar eksport?t?ju, kas no t? izriet?tu, izv?rt?jot, vai Aqua Pro k? personai, kurai ir j?maks? nodoklis, ir j?p?rbauda vai t? var p?rbaud?t, vai A formas sertifik?ts ir izsniegt? likum?gi.

81

Š?d? skat?jum? trešais jaut?jums t? tad attiecas konkr?t?k uz v?rt?jumu, ?emot v?r? š?dus apst?k?us, par otro no š? sprieduma 78. punkt? atg?din?taj? judikat?r? min?tajiem nosac?jumiem par to, ka kompetent?s iest?des ir pie??vušas neatkl?jamu k??du, un t?d?? ir j?pier?da, ka import?t?js, kurš r?kojas, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, ir r?kojies ar pien?c?gu r?p?bu.

82

Šaj? saist?b? ir j?uzsver, ka Tiesa vair?kk?rt ir nospriedusi, ka saimniecisk?s darb?bas subjektiem l?gumsaist?bu ietvaros ir j?veic nepieciešamie pas?kumi, lai nodrošin?tos pret p?cmuitošanas piedzi?as risku, un š?du prevent?vo darb?bu tostarp var veidot tas, ka l?guma nosl?gšanas laik? vai p?c tam persona, kurai ir j?maks? nodoklis, sa?em no otras l?gumsl?dz?jas puses visus pier?d?jumus, kas apstiprina, ka pre?u izcelsme ir valst?, uz kuru attiecas visp?r?jais preferen?u rež?ms, tostarp dokumentus, kas pier?da šo izcelsmi (skat. it ?paši spriedumus, 2012. gada 8. novembris, Lagura Vermögensverwaltung, C?438/11, EU:C:2012:703, 30. un 31. punkts, k? ar? 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 38. punkts).

83

Tiesa ar? ir nospriedusi, ka saimniecisk?s darb?bas subjektiem, ja tiem pašiem rodas šaubas par t?das ties?bu normas pareizu piem?rošanu, kuras neizpildes rezult?t? var rasties muitas par?ds, vai par pre?u izcelsmes noteikšanu, ir j?noskaidro un j?mekl? visi iesp?jamie paskaidrojumi, lai p?rbaud?t, vai š?s šaubas ir pamatotas (šaj? noz?m? skat. it ?paši spriedumus, 1996. gada 14. maijs, Faroe Seafood u.c., C?153/94 un C?204/94, EU:C:1996:198, 100. punkts; 1999. gada 11. novembris, Söhl & Söhlke, C?48/98, EU:C:1999:548, 58. punkts, k? ar? 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 37. punkts).

84

Šaj? saist?b? Tiesa turkl?t jau ir preciz?jusi, ka import?t?jam, ja past?v ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, saist?b? ar savu r?p?bas pien?kumu, izmantojot visus iesp?jamos l?dzek?us, ir j?iepaz?stas ar š? sertifik?ta izsniegšanas apst?k?iem (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2017. gada 16. marts, Veloserviss, C?47/16, EU:C:2017:220, 39. un 43. punkts).

85

Iepriekš min?tie principi ir piem?rojami ar? t?dai situ?cijai k? pamatljet? apl?kot?, kur?

import?t?jam t?d??, ka tas ieved attiec?g?s preces, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu ar trešo uz??m?ju, nav tiešu l?gumsaist?bu ar šo pre?u eksport?t?ju.

86

T?d?j?di import?t?js, kurš š?du p?rbaudi nav veicis pie t? distrib?cijas l?guma sl?dz?ja, pamatojoties uz kuru tika ievestas attiec?g?s preces, lai p?rliecin?tos par š?m prec?m izsniegt? A formas sertifik?ta pareiz?bu, nevar atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Muitas kodeksa 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, apgalvojot, ka, ?emot v?r? šo distrib?cijas l?gumu, labtic?ga persona, kurai ir j?maks? nodoklis, kompetento iest?žu pie?auto k??du nevar?ja sapr?t?gi konstat?t š? otr? nosac?juma izpratn?, kurš min?ts š? sprieduma 78. punkt? atg?din?taj? judikat?r?.

87

?emot v?r? visus iepriekš min?tos apsv?rumus, uz trešo jaut?jumu ir j?atbild, ka Muitas kodeksa 220. punkta b) apakšpunktam ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas, ka import?t?js preces ir ievedis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, neietekm? vi?a sp?ju atsaukties uz tiesisko pa??v?bu ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? import?tajam, kurš preces ir ievedis, t?s tieši nop?rkot no eksport?t?ja, proti, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Pirmk?rt, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, otrk?rt, kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, trešk?rt, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju. Šai nol?k? š?dam import?t?jam ir j?nodrošin?s pret risku, ka pret vi?u tiks v?rstota p?cmuitošanas piedzi?a, tostarp, nosl?dzot min?to distrib?cijas l?gumu vai p?c t?, j?m??ina ieg?t no š? l?gumsl?dz?ja jebk?dus pier?d?jumus, kas apstiprin?tu, ka š?m prec?m izsniegtais A formas sertifik?ts ir pareizs. L?dz ar to š?da tiesisk? pa??v?ba min?t?s ties?bu normas izpratn? nepast?v it?paši tad, ja, lai ar? ir bijusi ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, import?t?js nav l?dzis min?tajam l?gumsl?dz?jam nor?d?t sertifik?ta izsniegšanas apst?k?us, lai p?rbaud?tu, vai š?s šaubas ir pamatotas.

Par ties?šan?s izdevumiem

88

Attiec?b? uz pamatlletu pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?jtiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (sest? pal?ta) nospriež:

1)

Padomes 1992. gada 12. oktobra Regulas (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi, kas groz?ta ar Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. novembra Regulu (EK) Nr. 2700/2000, 217. panta 1. punkts un 220. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka p?cmuitošanas piedzi?as gad?jum? maks?jam? nodok?a summa, ko ir konstat?jušas iest?des, tiek uzskat?ta par iegr?matotu, kad muitas iest?des šo summu ieraksta uzskaites dokumentos vai jebkur? cit? l?dzv?rt?g? dokument?, neatkar?gi no t?, vai iest?žu l?mums par iegr?matošanu vai pien?kuma maks?t nodokli noteikšanu tiek apstr?d?ts vai p?rs?dz?ts ties?;

2)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts, k? ar? 236., 239. un 243. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka, apstr?dot vai p?rs?dzot ties? š?s regulas 243. panta, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 2700/2000, izpratn? nodok?u administr?cijas l?mumu par ievedmuitas nodok?a summas p?cmuitošanas iegr?matošanu un pien?kuma to samaks?t uzlikšanu import?t?jam, šis import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši min?t?s regulas 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 2700/2000, lai iebilstu pret šo iegr?matošanu, neatkar?gi no t?, vai šis import?t?js ir iesniedzis iesniegumu par š? nodok?a atlaišanu vai atmaks?šanu saska?? ar š?s pašas regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 236. un 239. pant? paredz?to proced?ru;

3)

Komisijas 1993. gada 2. j?lija Regulas (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka ?stenošanas noteikumus Regulai Nr. 2913/92 un kas groz?ta ar Komisijas 2003. gada 25. j?lija Regulu (EK) Nr. 1335/2003, 869. panta b) punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, ja Eiropas Komisija nav pie??musi l?mumu vai nav ?stenojusi proced?ru š?s regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 871. panta 2. punkta izpratn?, t?d? situ?cij? k? pamatlief? apl?kot? muitas iest?des pašas nevar izlemt neveikt p?cmuitošanas iegr?matošanu neiekas?tiem nodok?iem, ja t?s uzskata, ka ir izpild?ti nosac?jumi, lai atsauktos uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, un t?m ir pien?kums iesniegt Komisij? lietu vai nu tad, ja min?t?s iest?des uzskata, ka Komisija ir pie??vusi k??du min?t?s Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, normas izpratn?, vai tad, ja izskat?m?s lietas apst?k?i ir saist?ti ar Eiropas Savien?bas m?rog? veiktas izmekl?šanas rezult?tiem Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 871. panta 1. punkta otr? ievilkuma izpratn?, vai ar? tad, ja attiec?go nodok?u summa pamatlief? ir EUR 500000 vai vair?k;

4)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojum? iek?aut? inform?cija par eksport?t?jvalsts muitas iest?žu un eksport?t?ja r?c?bu ir viens no pier?d?jumiem, kas ir j??em v?r?, lai noteiktu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Tom?r, ja, ?emot v?r? taj? iek?auto inform?ciju, šis zi?ojums izr?d?s nepietiekams, lai no juridisk? viedok?a pietiekami pier?d?tu, ka šie nosac?jumi patieš?m ir izpild?ti visos aspektos – kas ir j?izv?rt? valsts tiesai –, muitas iest?d?m var n?kties iesniegt papildu pier?d?jumus šaj? saist?b?, tostarp veicot p?cmuitošanas p?rbaudes;

5)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka iesniedz?jtiesai, ?emot v?r? visus konkr?tos taj? izskat?m?s lietas faktus un it ?paši pamatlietas pušu šaj? sakar? iesniegotos pier?d?jumus, ir j?izv?rt?, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši šai ties?bu normai. Veicot šo v?rt?jumu, ir j??em v?r?, ka p?cmuitošanas p?rbaudes laik? ieg?t? inform?cija nav svar?g?ka par to, kas iek?auta Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojum?;

6)

Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka apst?k?os, ko atbilstoši šim pantam ir preciz?jusi Eiropas Komisija, dal?bvalstij ir saistošs t?s v?rt?jums l?mum?, kurš pie?emts, pamatojoties uz min?t?s regulas, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 873. pantu, attiec?b? uz citu dal?bvalsti, gad?jumos, kuri skar l?dzv?rt?gus faktiskos un tiesiskos jaut?jumus, kas ir j?izv?rt? š?s dal?bvalsts iest?d?m un ties?m, tostarp ?emot v?r? no Eiropas Biroja kr?pšanas apkarošanai (OLAF) zi?ojuma, uz kuru šis l?mums ir balst?ts, izrietošo inform?ciju par eksport?t?ja vai eksport?t?jvalsts muitas iest?žu r?c?bu;

7)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts un Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. pants ir j?interpret? t?d?j?di, ka muitas iest?des var veikt jebk?das p?cmuitošanas p?rbaudes, kuras t?s uzskata par vajadz?g?m, un izmantot to laik? ieg?to inform?ciju, gan lai p?rbaud?tu, vai ir izpild?ti nosac?jumi, ar k?diem import?t?js var atsaukties uz tiesisko pa??v?bu atbilstoši Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunktam, gan lai noteiktu, vai to izskat?m? lieta skar "l?dzv?rt?gus" faktiskos un tiesiskos jaut?jumus Regulas Nr. 2454/93, kur? groz?jumi veikti ar Regulu Nr. 1335/2003, 875. panta izpratn? k? lieta, par kuru, pamatojoties uz Regulas Nr. 2454/93, kas groz?ta ar Regulu Nr. 1335/2003, 873. pantu, Komisija ir pie??musi l?mumu neveikt nodok?u iegr?matošanu;

8)

Regulas Nr. 2913/92, kas groz?ta ar Regulu Nr. 2700/2000, 220. panta 2. punkta b) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas, ka import?t?js preces ir ievedis, pamatojoties uz distrib?cijas l?gumu, neietekm? vi?a sp?ju atsaukties uz tiesisko pa??v?bu ar t?diem pašiem nosac?jumiem k? import?tajam, kurš preces ir ievedis, t?s tieši nop?rkot no eksport?t?ja, proti, ja vienlaic?gi ir izpild?ti tr?s nosac?jumi. Pirmk?rt, nodoklis nav iekas?ts pašu kompetento iest?žu k??das d??, otrk?rt, kompetento iest?žu pie?aut? k??da ir t?da rakstura, ka nav iesp?jams sapr?t?gi gaid?t, ka persona, kas atbild?ga par samaksu un kas darbojas lab? tic?b?, to atkl?s, un, trešk?rt, persona, kas atbild?ga par samaksu, ir iev?rojusi visus sp?k? esošaj? tiesiskaj? regul?jum? ietvertos noteikumus par muitas deklar?ciju. Šai nol?k? š?dam import?t?jam ir j?nodrošin?s pret risku, ka pret vi?u tiks v?rsta p?cmuitošanas piedzi?a, tostarp, nosl?dzot min?to distrib?cijas l?gumu vai p?c t?, j?m??ina ieg?t no š? l?gumsl?dz?ja jebk?dus pier?d?jumus, kas apstiprin?tu, ka š?m prec?m izsniegtais A formas sertifik?ts ir pareizs. L?dz ar to š?da tiesisk? pa??v?ba min?t?s ties?bu normas izpratn? nepast?v it ?paši tad, ja, lai ar? ir bijuši ac?mredzami iemesli šaub?ties par A formas izcelsmes sertifik?ta pareiz?bu, import?t?js nav l?dzis min?tajam l?gumsl?dz?jam nor?d?t sertifik?ta izsniegšanas apst?k?us, lai p?rbaud?tu, vai š?s šaubas ir pamatotas.

Bonichot

Rodin

Regan

Pasludin?ts atkl?t? tiesas s?d? Luksemburg? 2017. gada 26. oktobr?.

Sekret?rs

A. Calot Escobar

Sest?s pal?tas priekšs?d?t?ja pien?kumu izpild?t?js

J.?C. Bonichot

( \*1 ) Tiesved?bas valoda – latviešu.